



СЛУЖБЕНИ ЛИСТ

Автономне области Косова и Метохије

Бр. 6

ПРИШТИНА 15 јули 1953

ГОД. VIII

На основу чл. 54 тач. 1 Статута Аутономне Области Косова и Метохије и тач. 3 ст. 2 и тач. 5 Одлуке о одређивању и роковима плаћања аконтације пореза на доходак пољопривредних домаћинстава за 1953. годину (Сл. лист ФНРЈ бр. 26/53 г.), — Извршно веће Народного одбора Аутономне Области Косова и Метохије, на IX седници од 10 јула 1953 године, доноси

РЕШЕЊЕ

О РАСПОРЕДУ АКОНТАЦИЈА ПОРЕЗА НА ДОХОДАК ПОЉОПРИВРЕДНИХ ДОМАЋИНСТАВА ЗА ПЕРИОД ЈАНУАР — СЕПТЕМБАР 1953 ГОДИНЕ НА СРЕЗОВЕ, ГРАД И ГРАДСКЕ ОПШТИНЕ

1. Аконтација пореза на доходак пољопривредних домаћинстава за период јануар — септембар 1953 године одређују се у процентима од разрезаног пореза за 1953 годину.

Проценти по срезовима, граду и градским општинама износе:

Народни одбор среза вучитрског — —	116%
Народни одбор среза горњоморавског — —	90%
Народни одбор среза горског — — —	88%
Народни одбор среза гњиланског — — —	112%
Народни одбор среза грачаничког — — —	100%
Народни одбор среза дреничког — — —	120%
Народни одбор среза ђаковичког — — —	94%
Народни одбор среза звечанског — — —	100%
Народни одбор среза источног — — —	108%
Народни одбор среза каменичког — — —	80%
Народни одбор среза лапског — — —	128%
Народни одбор среза неродимског — — —	110%
Народни одбор среза пећког — — —	104%
Народни одбор среза подримског — — —	100%
Народни одбор среза ситничког — — —	120%
Народни одбор среза суворечког — — —	116%
Народни одбор среза шарпланинског — — —	101%
Народни одбор града Приштине — — —	100%
Народни одбор градске општ. Гњилане — — —	112%
Народни одбор градске општ. Ђаковица — — —	84%
Народни одбор градске општине Пећ — — —	93%
Народни одбор градске општ. Призрен — — —	100%
Народни одбор градске општ. Урошевац — — —	110%
Народни одбор градске општ. К. Митров. — — —	114%

2. Овлашћују се народни одбори срезова гњиланског, горњоморавског, каменичког и подримског да могу, уз сагласност овог Већа, одредити проценте за израчунавање аконтације различито за поједине општине.

3. Решење ступа на снагу даном доношења, а објавиће се у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

Бр. 615 — 10 јула 1953 г. — Приштина

ИЗВРШНО ВЕЋЕ НАРОДНОГ ОДБОРА
АУТОНОМНЕ ОБЛАСТИ КОСОВА И МЕТОХИЈЕ
СЕКРЕТАР, ПРЕТСЕДНИК,
Горљуб Поповић, с. р. Фадиљ Хоџа, с. р.

УПИС У РЕГИСТАР

Содарска радња Стаменковић М. Живојина из Витине уписана је у регистар занатских радњи и радионица Народного одбора среза горњоморавског. Предмет пословања: производња сода воде и кракера.

Фирму ће потписивати сопственик.

Бр. 3947/53 — Из Народного одбора среза горњоморавског у Витини.

Обућарска радња Мехмеда Д. Араповића из Кос. Митровице уписана је у регистар занатских радњи и радионица Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 3947/53 — Из Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Цигларска радња Лазара П. Жарковића из Кос. Митровице уписана је у регистар занатских радњи и радионица Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 4065/53 — Из Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Посластичарска радња Нешата Сулејмана из Кос. Митровице уписан је у регистар занатских радњи и радионица Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 3289/53 — Из Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Браварска радња Владимира Т. Мерића из Кос. Митровице уписан је у регистар занатских радњи и радионица Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 3228/53 — Из Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Пекарска радња Зенун Кадри из Кос. Митровице уписан је у регистар занатских радњи и радионица Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 3638/53 — Из Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Содациска радња Добросава Станковића из Кос. Митровице уписана је у регистар занатских радњи и радионица Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 3952/53 — Из Народного одбора градске општине у Кос. Митровици.

Пекарска радња Шаџир С. Џибеџи из Кос. Митровице уписана је у регистар занатских радњи и радионица Народног одбора градске општине у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 3694/53 — Из Народног одбора градске општине у Кос. Митровици.

Браварска радња Драгољуба Милосављевића из Кос. Митровице уписана је у регистар занатских радњи и радионица Народног одбора градске општине у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 1094/53 — Из Народног одбора градске општине у Кос. Митровици.

Браварска радња Радомира Тодића из Кос. Митровице уписана је у регистар занатских радњи и радионица Народног одбора градске општине у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 16106/53 — Из Народног одбора градске општине у Кос. Митровици.

Столарска радња Сава Станковића из Кос. Митровице уписан је у регистар занатских радњи и радионица Народног одбора градске општине у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 15610/53 — Из Народног одбора градске општине у Кос. Митровици.

Млинарска радња Хасана Казагића из Кос. Митровице уписана је у регистар занатских радњи и радионица Народног одбора градске општине у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 2804/53 — Из Народног одбора градске општине у Кос. Митровици.

Кројачка радња Јевђевића Василија из Улије уписана је у регистар занатских радњи и радионица Народног одбора среза звечанског у Кос. Митровици.

Бр. 7178/53 — Из Народног одбора среза звечанског у Кос. Митровици.

Поткивачка радња Милојевића Б. Јерослава из Сочанице уписана је у регистар занатских радњи и радионица Народног одбора среза звечанског у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 7531/53 — Из Народног одбора среза звечанског у Кос. Митровици.

Браварско-ковачка радња Милосављевића Вукослава из Сочанице уписан је у регистар занатских радњи и радионица Народног одбора среза звечанског у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 7530/53 — Из Народног одбора среза звечанског у Кос. Митровици.

Коларско-ковачка радња Вукићевић Чедомир из Врноска уписан је у регистар занатских радњи и радионица Народног одбора среза звечанског у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 7184/53 — Из Народног одбора среза звечанског у Кос. Митровици.

Содациска радња Крстића М. Миливоја из Старог Трга уписана је у регистар занатских радњи и радионица Народног одбора среза звечанског у Кос. Митровици.

Радњу потписује сопственик.

Бр. 6802/53 — Из Народног одбора среза звечанског у Кос. Митровици.

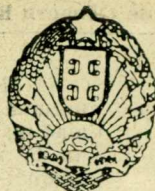
САДРЖАЈ :

1. Решење Извршног већа Народног одбора А. О. Косова и Метохије о распореду аконтација по-реза на доходак пољопривредних домаћинстава за 1953 годину на срезове, град и градске општине.
2. Упис у регистар.

ПРОПИСИ НАРОДНИХ ОДБОРА

1. Одлука Народног одбора градске општине у Кос. Митровици о болничком лечењу социјално необезбеђених лица;
2. Одлука Народног одбора градске општине у Кос. Митровици о висини хватачине за стоку ухваћену у пољској штети;
3. Одлука Народног одбора среза горског о установљењу права на специјални додатак просветним радницима;
4. Одлука Народног одбора среза пећког о висини и накнади трошкова и изгубљених зарада одборницима, члановима савета, одбора савета и комисија;
5. Одлука Народног одбора среза пећког о висини хватачине за стоку ухваћену у пољској штети;
6. Одлука Народног одбора среза пећког о raspodeli фонда за одржавање зграда;
7. Одлука Народног одбора среза о олакшицама у плаћању услуга у здравственим установама;
8. Одлука Народног одбора среза пећког о сузбијању бујица Сушице код села Брестовика и Прони Бековца код села Г. Стреоца;
9. Одлука Народног одбора среза каменичког о олакшицама у плаћању болничких трошкова;
10. Одлука Народног одбора среза суворечког о додељивању новчане помоћи материјално необезбеђеним лицима;
11. Одлука Народног одбора среза суворечког о болничком лечењу социјално необезбеђених, сиромашних и других неосигураних лица;
12. Одлука Народног одбора среза суворечког о одржавању објеката за снабдевање водом;
13. Одлука Народног одбора среза шарпланинског о измени елемената друштвеног бруто продукта за Ауто-транспортно предузеће „Космет“;
14. Одлука Народног одбора градске општине у Призрену о висини хватачине за стоку ухваћену у пољској штети;
15. Одлука Народног одбора градске општине у Призрену о одређивању накнаде за коришћење продајних места на пијацама;
16. Одлука Народног одбора градске општине у Призрену о забрани самовољног коришћења воде за наводњавање;
17. Одлука Народног одбора среза вучитрског, о raspodeli фонда за одржавање зграда;
18. Одлука Народног одбора среза вучитрског о издавању у закуп пословних просторија.

СМРТ ФАШИЗМУ



СЛОБОДА НАРОДУ

СЛУЖБЕНИ ЛИСТ

Аутономне Области Косова и Метохије
Прописи народних одбора

Број 6

ПРИШТИНА 1 ЈУЛИ

Год. VIII

На основу чл. 57 тач. 2 Закона о народним одборима градова и градских општина, — Народни одбор градске општине у Кос. Митровици, на својој седници одржаној на дан 15 јуна 1953 године доноси следећу

ОДЛУКУ

О БОЛНИЧКОМ ЛЕЧЕЊУ СОЦИЈАЛНО НЕОБЕЗБЕЂЕНИХ, СИРОМАШНИХ И ДРУГИХ НЕОСИГУРАНИХ ЛИЦА И ОЛАКШИЦА ПЛАЋАЊА БОЛНИЧКИХ ТРОШКОВА СА ТЕРИТОРИЈЕ ГРАДСКЕ ОПШТИНЕ КОСОВСКЕ МИТРОВИЦЕ

Члан 1

Сва лица предвиђена у чл. 6 а у вези чл. 3 Уредбе о обрачунавању и наплати трошкова у државним и здравственим установама (Службени лист ФНРЈ бр. 56/48) са територије Градске општине Кос. Митровице, уживају бесплатну здравствену заштиту и лечење без обзира на имовно стање.

Члан 2

Право на бесплатну здравствену заштиту и болничко лечење по овој одлуци имају и сва лица која примају сталну месечну помоћ на каси овог одбора као: примаоци сталне социјалне помоћи, уживаоци кадровачке помоћи, као и жртве фашистичког терора под условом да примају сталну помоћ код овог одбора, као и деца под старатељством.

Ово право остваривања траје док лице прима помоћ, или док се налази под старатељством.

Члан 3

Сва лица са територије овог одбора, која се не задужују порезом (немају доходака), а по било ком основу не примају никакву сталну помоћ, имају право само на бесплатно болничко лечење.

Члан 4

а) Лица чији доходак по члану домаћинства не прелази годишње 10.000. — динара уживају попуст код болничког лечења 75%.

б) Лица чији доходак годишње по члану домаћинства износи 10.000.— до 15.000.— динара уживају попуст од 50%.

в) Лица чији доходак по члану домаћинства износи годишње од 15.000 до 20.000. — динара уживају попуст од 25%.

Члан 5

Попуст код коришћења болничког лечења из чл. 3 и 4 ове одлуке уживају само лица чије болничко лечење траје више од 5 дана.

Члан 6

Све трошкове здравствене заштите и болничког лечења у вези ове одлуке сноси овај одбор и

исплаћиваће се из буџета за 1953 годину под условом да ова лица не користе здравствену заштиту по другом основу.

Члан 7

Трошкови здравствене заштите и болничког лечења признаће се само за учињене услуге у Дому народног здравља и Општој болници у Кос. Митровици. Уколико је неко лечење потребно ван Кос. Митровице, трошкови ће се признати само под условом да је имао прописан упут за дотичну здравствену установу од стране лекара Дома народног здравља у Кос. Митровици.

Члан 8

Савет за народно здравље и социјалну политику овог одбора може донети ближе упуство о спровођењу ове одлуке.

Члан 9

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР ГРАДСКЕ ОПШТИНЕ

Број 6649

15 јуна 1953 године
Кос. Митровица

ПРЕТСЕДНИК,
Меисур Бектеши, с. р.

На основу чл. 57 тач. 2 Закона о народним одборима градова и градских општина, — Народни одбор градске општине у Кос. Митровици, на својој седници одржаној на дан 15 јуна 1953 године доноси следећу

ОДЛУКУ

ВИСИНИ ХВАТАЧИНЕ ЗА СИТНУ И КРУПНУ СТОКУ УХВАЋЕНУ У ПОЉСКОЈ ШТЕТИ ОД СТРАНЕ ЧУВАРА ПОЉА НА ПОДРУЧЈУ ГРАДСКЕ ОПШТИНЕ КОСОВСКЕ МИТРОВИЦЕ

Члан 1

Чувари поља овог одбора имају право на накнаду у новцу (хватачину) у случају када ухвате у пољској штети стоку без чуvara или је сопственик непознат, под условом да тако ухваћену стоку приведе овом одбору — Секретаријату за привреду и ком. послове.

Члан 2

За овако ухваћену стоку хватачина износи и то:

- а) за ситну стоку по једном грлу динара 20;
- б) за крупну стоку по једном грлу дин. 50.

Члан 3

Хватачина се неће исплаћивати чувару поља који нема склопљен уговор са одбором сходно Упутству о платама и наградама чуvara поља.

Члан 4

О спровођењу ове одлуке стараће се Секретаријат за привреду и ком. послове овог одбора.

Члан 5

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР ГРАДСКЕ ОПШТИНЕ КОСОВСКЕ МИТРОВИЦЕ

Бр. 6650

у Кос Митровици, 15 јуна 1953 год.

ПРЕТСЕДНИК,
Менсур Бектеши, с. р.

На предлог Савета за просвету и културу НО среза, а у циљу осигурања потребног броја наставног кадра у основним школама и гимназијама, — Среско веће Народног одбора среза горског у Драгашу, на основу чл. 14 ст. 2 и чл. 61 ст. 1 Закона о народним одборима срезова, на својој трећој седници од 16-IV-1953 године, доноси

О Д Л У К У

О УСТАНОВЉЕЊУ ПРАВА НА СПЕЦИЈАЛНИ ДОДАТАК ПРОСВЕТНИМ РАДНИЦИМА ЗА ТЕШКЕ УСЛОВЕ РАДА НА ТЕРИТОРИЈИ СРЕЗА ГОРСКОГ

Члан 1

Установљава се право на специјални додатак за тешке услове рада у просветним установама на територији среза, који ће се исплаћивати свим просветним радницима поред додатка из чл. 28 Уредбе о звањима и платама службеника у просветно-научној служби, по одредбама ове Одлуке.

Члан 2

Додатак из претходног члана припада учитељима и наставницима у сталном месечном износу и то:

- а) за рад у школама и гимназијама на подручју народног одбора општине Драгаш, Брод, Лопушки Хан и Вродосавце 1.500 дин.
- б) за рад у школама и гимназијама на подручју Народног одбора општине Крушево 2.000 дин.

Члан 3

Исплата додатка пада на трет буџета Народног одбора среза, а може се вршити почев од

Члан 4

Овлашћује се претседник Народног одбора среза да као наредбодавац за извршење буџета може доносити решења за исплату додатка по овој одлуци на терет буџетске резерве по буџету за 1953 годину.

Члан 5

Ова Одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

СРЕСКО ВЕЋЕ НАРОДНОГ ОДБОРА СРЕЗА

Број 4462

16-VI-1953 године у Драгашу

ПРЕТСЕДНИК,
НАРОДНОГ ОДБОРА СРЕЗА,
Максуд Скендер, с. р.

Народни одбор среза пећког у Пећи, на седницама Среског већа и Већа произвођача одржаним на дан 25 јуна 1953 године у Пећи, а на основу чл. 57 тач. 10 и у вези члана 103,111 ст. 3 и чл. 128 Закона о народним одборима срезова, доноси

О Д Л У К У

О ВИСИНИ И НАКНАДИ ТРОШКОВА И ИЗГУБЉЕНИХ ЗАРАДА ОДБОРНИЦИМА, ЧЛАНОВИМА САВЕТА, ОДБОРА САВЕТА И ЧЛАНОВИМА КОМИСИЈА НАРОДНОГ ОДБОРА СРЕЗА ПЕЋКОГ

Члан 1

Одборницима Среског већа и Већа произвођача чланова савета, одбора савета и чланова комисија Народног одбора среза пећког исплаћиваће се накнада трошкова изгубљених зарада за време вршења своје дужности.

Члан 2

Лицима из претходног члана на име накнаде трошкова исплаћиваће се 350 динара.

Лицима из претходног члана која станују и живе у Пећи и околини удаљеној до 6 км. од седишта среза припада на име накнаде 50% од износа из претходног става.

Члан 3

Трошкови личног превоза исплаћиваће се лицима из чл. 1 ове Одлуке сходно одредбама Уредбе о путним и селидбеним трошковима („Службени лист ФНРЈ“ бр. 59/52).

Члан 4

На име изгубљене зараде лицима из чл. 1 ове Одлуке која су земљорадници, поред накнаде из ст. 1 чл. 2 ове Одлуке, исплаћиваће се у току сезоне пољских радова још и паушални износ од 150 динара.

Члан 5

Лицима из члана 1 ове Одлуке, која су радници или службеници привредних предузећа и других привредних организација, у колико би због вршења одборничких дужности губили дневну зараду, односно дневну плату у привредним предузећима и другим привредним организацијама код којих су запослена, исплаћиваће се стварно изгубљена дневна зарада, односно дневна плата у износу који су у целости или делимично изгубили вршењем своје дужности у Народног одбору среза

Члан 6

Даном ступања на снагу ове Одлуке престаје да важи решење Народног одбора среза пећког број 1877/1-53 године, донето на заједничкој седници Среског већа и Већа произвођача од 4 фебруара 1953 године.

Члан 7

Ова Одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА ПЕЋКОГ

Број 8401

У Пећи, 25 јуна 1953 г.

ПРЕТСЕДНИК,
Мурат Кадрија, с. р.

На основу чл. 61 тач. 1 Закона о народним одборима срезова, чл. 6 Закона о сузбијању пољске штете (Службени гласник НР Србије 6/50) и тач. 9 ст. 2 Упуста о платама и наградама чувара поља (Службени гласник НР Србије бр. 15/51), Среско веће Народног одбора среза пећког у Пећи, на седници од 25 јуна 1953 године, доноси

О Д Л У К У

О ВИСИНИ ХВАТАЧИНЕ ЗА СТОКУ УХВАЧЕНУ У ПОЉСКОЈ ШТЕТИ У КОРИСТ ЧУВАРА ПОЉА НА ТЕРИТОРИЈИ СРЕЗА ПЕЋКОГ

Члан 1

Чувари поља свих народних одбора општина среза пећког имају право на награду у новцу (хватачину) када ухвате у пољској штети стоку без чувара или чији је власник непознат, стим да тако ухваћену стоку приведу надлежном народном одбору општине.

Члан 2

За овако ухваћену стоку хватачина износи:

- а) за ситну стоку:
 - за сваку ухваћену свињу по 30 динара;
 - за сваку ухваћену овцу по 20 динара;
- б) за крупну стоку 50 динара по грлу.

Члан 3

У случају да чувар поља ухвати стоку у стаду — чопору већем од 20 грла ситне или крупне стоке, хватачина се за свако грло преко двадесетог наплаћује 50% од износа утврђеног у ст. 1 овог члана

Члан 4

Народни одбори општина среза пећког приликом наплате предвиђене казне од сопственика ухваћене стоке и исплате припадајуће награде (хватачине) чувару поља, придржаваће се у свему Упуста о платама и наградама чувара поља.

Члан 5

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА ПЕЊКОГ

Број 8402

У Пећи, 25 јуна 1953 г.

ПРЕТСЕДНИК,
Мурат Кадрија, с. р.

На основу чл. 57 тач. 11 Закона о народним одборима срезова и чл. 1 и 2 Уредбе о расподели фонда за одржавање зграда, Народни одбор среза пећког на седницама Среског већа и Већа произвођача, одржаним 25 јуна 1953 године, доноси

О Д Л У К У

О РАСПОДЕЛИ ФОНДА ЗА ОДРЖАВАЊЕ ЗГРАДА

Члан 1

Средства за одржавање зграда расподељује се тако што ће се употребљавати:

— 70% за одржавање зграда из којих та средства проистичу.

Члан 2

Народни одбори општина на подручју среза пећког воде евиденцију о задужењу и уплатама доприноса у корист фонда за одржавање зграда, за сваку зграду посебно, и врше надзор над правилном употребом и рационалним коришћењем ових средстава.

Члан 3

Средства фонда за одржавање зграда не могу се користити за плаћање извршених радова пре ступања на снагу ове одлуке.

Члан 4

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА ПЕЊКОГ

Број 8400

У Пећи, 25 јуна 1953 г.

ПРЕТСЕДНИК,
Мурат Кадрија, с. р.

На основу чл. 14 ст. 2 и чл. 57 Закона о народним одборима срезова, Народни одбор среза пећког на седницама Среског већа и Већа произвођача од 25 јуна 1953 године, доноси

О Д Л У К У

О ОЛАКШИЦАМА У ПЛАЋАЊУ УСЛУГА У ЗДРАВСТВЕНИМ УСТАНОВАМА

Члан 1

За лица са подручја среза пећког која по постојећим прописима виших државних органа сама плаћају накнаде за услуге у здравственим установама, а чија домаћинства немају годишњи приход већи од 30.000 динара, Народни одбор среза пећког сноси трошкове болничког лечења у целости или делимично по прописима ове одлуке.

Члан 2

Накнаду болничких трошкова у установама из члана 1 ове одлуке, за лица чија домаћинства имају пореску основу до 10.000 динара годишње сноси Народни одбор среза.

Лица домаћинстава чија пореска основа износи од 10.000 до 30.000 динара, плаћају болничке трошкове и то:

- а) ако пореска основа износи од 10.000 до 20.000 динара 25%;
- б) ако пореска основа износи од 20.000 до 30.000 динара 75%.

Лица домаћинстава чија пореска основа прелази висину од 30.000 динара плаћају пун износ болничких трошкова.

Разлику између плаћеног и пуног износа болничких трошкова за лица из става 2 овог члана сноси народни одбор среза.

Члан 3

Приликом плаћања по претходном члану болесник је дужан да поднесе уверење надлежног народног одбора општине о висини пореске основе домаћинства надлежној здравственој установи да би иста на основу уверења могла да изврши обрачун са свим одбором. У колико се ово уверење не поднесе, здравствена установа ће од болесника наплатити пун износ накнаде.

Члан 4

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА ПЕЊКОГ

Број 8398

У Пећи, 25 јуна 1953 г.

ПРЕТСЕДНИК,
Мурат Кадрија, с. р.

На основу чл. 57 Закона од народним одборима срезова, — Народни одбор среза пећког на седницама Среског већа и Већа произвођача од 25 јуна 1953 године, доноси

О Д Л У К У

О СУЗБИЈАЊУ БУЈИЦА СУШИЦЕ КОД СЕЛА БРЕСТОВИКА И ПРОНИ БЕКОВЦА КОД СЕЛА Г. СТРЕОЦА

Члан 1

У циљу сузбијања бујица Сушице и Прони Бековца забрањује се свака сеча у сливу ових бујица без одобрења Народног одбора среза.

Члан 2

Забрањује се свако подизање зграда поред обала бујица Сушице и Прони Бековца где могу бити изложене поплавама.

Члан 3

Забрањује се подизање стругара, воденица, брана и осталих грађевина у кориту бујице Сушице и Прони Бековца без одобрења Народног одбора среза.

Члан 4

Забрањује се спуштање дрвета сувим рижам у сливовима ових бујица на подручју среза пећког, а исто тако и отварање нових рижа.

Члан 5

Забрањује се испаша стоке на угроженим (стрмим) местима ових бујица. Угрожена места утврдиће стручњаци комисијским путем, које ће одредити Савет за привреду овог одбора.

Члан 6

Забрањује се крчење, сеча шума и кресање лисника на угроженим местима, која ће одредити стручњаци одређени од надлежног органа овог одбора. Стручњаци ће такође предвидети које голети треба пошумити.

Члан 7

Власници ораница на врло стрмим теренима обавезни су претворити их у воћњаке или ливаде према упутствима надлежног органа овог одбора.

Члан 8

Лица која учине прекршај одредаба ове одлуке казниће се новчаном казном до 3.000 динара.

Члан 9

Административно-казнени поступак по прекршајима ове одлуке води и казне изриче судија за прекршаје при овом одбору.

Члан 10

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА ПЕЋКОГ

Бр. 8399

У Пећи, 25 јуна 1953 г.

ПРЕТСЕДНИК,

Мурат Кадрија, с. р.

На основу чл. 13 и чл. 57 тач. 8 Закона о народним одборима срезова, — Народни одбор среза каменичког на седницама Среског већа и Већа произвођача одржаним на дан 27 јуна 1953 године, доноси

О Д Л У К У

О ОЛАКШИЦАМА У ПЛАЋАЊУ БОЛНИЧКИХ ТРОШКОВА ГРАЂАНА СА ПОДРУЧЈА СРЕЗА КАМЕНИЧКОГ

Члан 1

Сва лица са подручја среза каменичког која нису социјално осигурана, уживају повластицу у

плаћања болесничких трошкова по прописима ове Одлуке.

Члан 2

За лица чији порез по члану домаћинства износи до 100 динара годишње или по домаћинству до 500 динара годишње, болничке трошкове плаћа Народни одбор среза каменичког.

Члан 3

Лица чији порез по члану домаћинства износи од 100—200 динара годишње или по домаћинству до 800 динара годишње плаћа 25% болничке трошкове а 75% плаћа Народни одбор среза каменичког.

Члан 4

Лица чији порез по члану домаћинства износи од 200—250 динара годишње или по домаћинству до 1.000 динара годишње плаћају 50% болничких трошкова, а 50% плаћа Народни одбор среза каменичког.

Члан 5

Лица чији порез по члану домаћинства износи од 250—300 динара годишње или по домаћинству до 1.100 динара годишње плаћају 75% болничких трошкова, а 25% плаћа Народни одбор среза каменичког.

Разлику између плаћеног и пуног износа болничких трошкова у здравственим установама плаћаће Народни одбор среза каменичког из свог буџета.

У изузетним случајевима Народни одбор среза каменичког може за поједине случајеве посебно одлучивати.

Члан 6

Приликом плаћања болничких трошкова у здравственим установама, болесник је дужан да поднесе уверење надлежног народног одбора о висини свих прихода домаћинства надлежној здравственој установи да би иста на основу поднетих доказа могла извршити обрачун за Народни одбор среза.

Уколико се ово уверење не поднесе у року од 5 дана здравственој установи, установа ће наплатити од болесника пун износ накнаде односно болничких трошкова.

Члан 7

О извршењу ове Одлуке стараће се Савет за народно здравље и социјалну политику Народног одбора среза каменичког.

Члан 8

Ова Одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА КАМЕНИЧКОГ

ПРЕТСЕДНИК,

Агај Рефик, с. р.

На основу чл. 14 и 57 тач. 8 Закона о народним одборима срезова, — Среско веће и Веће произвођача Народног одбора среза суворечког на седницама од 27 јуна 1953 године, доноси

О Д Л У К У

О ДОДЕЉИВАЊУ НОВЧАНЕ ПОМОЋИ МАТЕРИЈАЛНО НЕОБЕЗБЕЂЕНИМ ЛИЦИМА И ЊИХОВИМ ПОРОДИЦАМА И УСЛОВИМА ДОДЕЉИВАЊА ПОМОЋИ НА ПОДРУЧЈУ НА ПОДРУЧЈУ СРЕЗА СУВОРЕЧКОГ

Члан 1

Материјално необезбеђена лица и њихове породице на подручју среза суворечког имају право на новчану помоћ, уколико испуњавају услове по прописима ове одлуке.

Члан 2

Новчана помоћ у смислу чл. 1 ове одлуке припада лицима под условом:

- а) да су неспособна за рад и привређивање преко 75% трајно, а за једну годину или шест месеци док та неспособност траје;
- б) да немају неопходна средства за живот;
- в) да немају ниједног способног члана породице за привређивање, који би у смислу чл. 32—34 Закона о односима родитеља и деце био дужан да их издржава;
- г) мајка која има дете испод 7 година односно троје деце од 7 до 14 година старости.

Члан 3

Неспособним за привређивање у смислу чл. 2 ове одлуке сматрају се лица која своју неспособност докажу уверењем лекарско-пензионе комисије, односно уверењем Среског лекара и два члана Савета за народно здравље и социјалну политику овог одбора.

Члан 4

Висина сталне и тренутне помоћи износи:

- 1) Деци под старатељством која немају имовине односно основношколског доба динара 1.500 месечно. Деци која похађају средњу школу динара 3.000 месечно.
- 2) Осталим лицима, која по прописима ове одлуке имају право на помоћ, носиоцима помоћи 1.500 динара и сваком даљем члану неспособном за привређивање, као и детету испод 14 година односно преко 14 година старости ако је на редовном школовању по динара 400 месечно.
- 3) Тренутка помоћ додељује се према насталом случају, која не може бити мања од 2.000 динара ни већа од 10.000 динара.

Члан 5

Новчана помоћ додељује се на захтев странке или по предлогу народног одбора општине, а по доказима предвиђеним прописима ове одлуке.

Члан 6

При доказивању да једно лице има право на новчану помоћ, односно да нема неопходних средстава за живот за себе и своје чланове породице, имају се узети у обзир сви приходи које носиоци и његови чланови породице имају, како стални тако и привремени приходи.

Ако приходи таквог лица или члана његове породице износе више од 1.200 динара месечно, односно ако им порез на доходак од пољопривреде износи више од 200 динара годишње по члану домаћинства, новчана помоћ не припада.

Члан 7

Решења о додељивању новчане помоћи доноси секретар Народног одбора среза на основу предлога Отсека за народно здравље и социјалну политику овог одбора.

Члан 8

Све претставке у вези са добијањем новчане помоћи ослобођене су свих плаћања таксе.

Члан 9

Сва лица која примају новчану помоћ уживају бесплатну здравствену заштиту у свим здравственим установама.

Члан 10

О извршењу ове одлуке стараће се Савет за народно здравље и социјалну политику овог одбора.

Члан 11

Одлука ступа на снагу даном објављивања у

„Службеном листу А. О. Косова и Метохије“, а примењиваће се од 1 јануара 1953 године.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА СУВОРЕЧКОГ

Бр. 4805

У Сувој Реци, 27 јуна 1953 г.

ПРЕТСЕДНИК,
Аслан Фазлија, с. р.

На основу тач. 8 чл. 57 Закона од народним одборима срезова, — Народни одбор среза суворечког на седницама Среског већа и Већа произвођача од 27 јуна 1953 године, доноси

О Д Л У К У

О БОЛНИЧКОМ ЛЕЧЕЊУ СОЦИЈАЛНО НЕОБЕЗБЕЂЕНИХ, СИРОМАШНИХ И ДРУГИХ НЕОСИГУРАНИХ ЛИЦА СА ТЕРИТОРИЈЕ СРЕЗА СУВОРЕЧКОГ

Члан 1

Сва лица предвиђена у чл. 6 а у вези чл. 3 Уредбе о обрачунавању и наплати трошкова у државним здравственим установама, као и лица која се разболе или повреде за време извођења предвојничке обуке са територије овог одбора, уживају бесплатну здравствену заштиту и лечење без обзира на имовно стање.

Члан 2

Половину трошкова плаћају:

- 1) Болесници који болују од осталих облика туберкулозе осим наведених у тач. 2 чл. 6 Уредбе о обрачунавању и наплати трошкова у државним здравственим установама.
- 2) Претшколска деца, ученици свих школа и студенти уколико немају право на бесплатно лечење.

Другу половину трошкова плаћа Народни одбор среза.

Члан 3

За лица са територије овог одбора, чији годишњи порез на доходак по домаћинству за 1952 годину износи до 700 динара, накнаду трошкова за лечење плаћа Народни одбор среза.

Члан 4

Ако лице плаћа порез на доходак по домаћинству од 700 до 7.200 динара плаћа: у Клиничкој болници 200 динара, у општим болницама 150 динара по једном болесничком дану, а осталу разлику плаћа Народни одбор среза.

Члан 5

Све трошкове око лечења у вези ове одлуке сноси Народни одбор среза суворечког из буџета за 1953 годину, под условом да ова лица нису социјално осигурана.

Члан 6

Ако су лица из чл. 3 и 4 ове одлуке били чланови сељачких радних задруга, за лечење у 1953 години, као основ пореза на доходак узимаће се друга аконтација пореза за 1953 годину до дефинитивног разреза пореза за 1953 годину.

Члан 7

О извршењу ове одлуке стараће се Савет за народно здравље и социјалну политику овог одбора.

Члан 8

Одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу А. О. Косова и Метохије“, а објавиће се и на уобичајени начин.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА СУВОРЕЧКОГ

Бр. 4907

У Сувој Реци, 27 јуна 1953 г.

ПРЕТСЕДНИК,
Аслан Фазлија, с. р.

На основу чл. 14 и 57 Закона о народним одборима срезова, чл. 8 Општег закона о спречавању и сузбијању заразних болести, чл. 2 Закона о санитарној инспекцији и чл. 3 и 8 Основног закона о прекршајима, — Народни одбор среза суворечког у Сувој Реци на седници Среског већа и Већа произвођача одржаним 27 јуна 1953 године, доноси

О Д Л У К У О ОДРЖАВАЊУ ОБЈЕКТА ЗА СНАБДЕВАЊЕ ВОДОМ НА ТЕРИТОРИЈИ СРЕЗА СУВОРЕЧКОГ

Члан 1

Врела из којих се захвата вода за пиће, морају бити осигурана од уласка поплавне воде споља.

Члан 2

Сви бунари како јавни тако и приватни морају се довести у исправно хигијенско стање.

Члан 3

Глава бунара, односно отвор бунара, треба да је затворен да неби нечистоћа споља могла улазити у бунар, а извори и врела треба да буду ограђени да не би стока газила по њима и да буду изоловани од загађивања.

Члан 4

Земљиште око бунара, чесме, извора и другог, треба да је тако испланирано да се кишиница и вода из прелива не враћа у бунар, већ да се одведе што даље од бунара или другог објекта за снабдевање водом за пиће.

Члан 5

Под јавним бунаром у смислу ове одлуке подразумевају се сви бунари којима се служе више од две породице.

Члан 6

Из свих приватних бунара, који се налазе мање од 15 метара низводно од ђубришта и нужника, забрањује се употреба воде за пиће и кување све док се не отклони ђубриште и ликвидира клозет.

Члан 7

Сви приватни бунари који се налазе у непосредној близини ђубришта и нужника, као и они који се лако загађују површинским водама, морају се затворити и потпуно искључити из употребе.

Члан 8

Бунар који служи за потребе више породица обавезно треба да има ручну пумпу.

Члан 9

Хигијеничари — службеници здравствене службе народних одбора општина, код свих јавних бунара морају обавезно узети воду за бактериолошки преглед, а у току летњих месеци једанпут месечно слати на бактериолошки преглед.

Члан 10

Прање веша и друго није дозвољено на чесми, код бунара и другог објекта.

Народни одбори општина, санитарни инспектор среза, као и друга овлашћена лица дужна су да воде бригу над спровођењем ове одлуке као и предузимањем мера да се објекти за снабдевање водом на њиховом подручју доведу у исправно стање према прописима ове одлуке.

Члан 11

Новчаном казном од 3.000 динара казниће се лице које врши прање веша на чесми, код бунара и другог објекта који служи за снабдевање водом за пиће.

Истом казном казниће се и лица која врше напајање стоке на чесмама и другим објектима који служе искључиво за снабдевање водом за пиће.

Члан 12

Административно казнени поступак водиће и казну изрицаће судија за прекршаје овог одбора.

Члан 13

О извршењу ове одлуке стараће се Савет за народно здравље и социјалну политику овог одбора.

Члан 14

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“, а објавиће се и на уобичајени начин.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА СУВОРЕЧКОГ

Број 4998/53

У Сувој Реци, 27 јуна 1953 г.

ПРЕТСЕДНИК,

Аслан Фазлија, с. р.

На основу чл. 16 и 57 тач. 2 Закона о народним одборима срезова, Среско веће и Веће произвођача Народног одбора среза шарпланинског на седници од 29 јуна 1953 године, доноси

О Д Л У К У

О ИЗМЕНИ ЕЛЕМЕНАТА ДРУШТВЕНОГ БРУТО ПРОДУКТА ЗА АУТО-ТРАНСПОРТНО ПРЕДУЗЕЋЕ „КОСМЕТ“ У ПРИЗРЕНУ ПО ДРУШТВЕНОМ ПЛАНУ НАРОДНОГ ОДБОРА СРЕЗА ШАРПЛАНИНСКОГ

Члан 1

Услед одвајања једног дела возног парка Ауто-транспортног предузећа „Космет“ у Призрену, утврђују се елементи друштвеног бруто продукта за Ауто-транспортно предузеће „Космет“ у Призрену у следећим износима:

	укупно	теретни саобраћај	путнички саобраћај	радионица
бруто продукт	151.819	95.785	38.920	17.114
материјал	66.430	47.142	12.938	6.350
амортизације	40.486	25.952	10.738	3.796
платни фонд	18.633	10.805	4.510	3.318
акумулација	26.270	11.886	10.734	3.650
стопа А. Ф.	140%	110%	238%	11%

Члан 2

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА ШАРПЛАНИНСКОГ

Бр. 5723

У Призрену, 29 јуна 1953 г.

ПРЕТСЕДНИК,

Бранислав Лековац, с. р.

На основу чл. 57 тач. 2 Закона о народним одборима градова и градских општина, — Народни одбор градске општине у Призрену на седници од 29 априла 1953 године, доноси

О Д Л У К У

О ВИСИЈИ ХВАТАЧИНЕ ЗА СТОКУ УХВАЋЕНУ У ПОЉСКОЈ ШТЕТИ

Члан 2

Забрањује се свим имаоцима и чуварима крупне и ситне стоке попаха у на засејаним и обрадивим површинама и ливадама.

Члан 2

Чувари поља за ухваћену стоку у пољској штети имају право на накнаду (хватачину) и то:

- за ситну стоку по једном грлу динара 20;
- за крупну стоку по једном грлу динара 50;

Члан 3

За прекршаје учињене од малолетника одговорни су њихови родитељи или законски стараци.

Члан 4

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР ГРАДСКЕ ОПШТИНЕ У ПРИЗРЕНУ

ПРЕТСЕДНИК,
Ариф Корали, с. р.

На основу чл. 14, 19 а у вези чл. 39 и 57 Закона о народним одборима градова и градских општина, Народни одбор градске општине у Призрену на седници одржаној 30 јуна 1953 године, донео је

О Д Л У К У

О ОДРЕЂИВАЊУ НАКНАДЕ ЗА КОРИШЋЕЊЕ ПРОДАЈНИХ МЕСТА НА ПИЈАЦИМА НА ПОД- РУЧЈУ ГРАДСКЕ ОПШТИНЕ ПРИЗРЕН

Члан 1

На свим пијацама на подручју градске општине Призрен за коришћење продајних места продавци су дужни да плаћају пијачној управи одговарајућу накнаду у смислу прописа ове одлуке.

Коришћење пијачног простора плаћају и сва државна, задружна и друштвена предузећа, као и приватници — произвођачи који износе своје производе на пијацу.

Члан 2

На пијацама за продају пољопривредних и млечних производа продајно место се наплаћује у висини од 4% бруто вредности изнете робе на продају.

Члан 3

На сточним пијацама коришћење продајних места плаћа се на следећи начин:

- 1) за свако место које заузима крупна стока са преко 100 кгр. тежине плаћа се по комаду дин. 50;
- 2) за свако место које заузима остала стока плаћа се по комаду динара 25;
- 3) за свако место које заузима прасе, јагње и јаре плаћа се по комаду динара 10.

Члан 4

За свако место производа домаће радиности плаћа се 25 динара а за грнчарију, ужарију и обућу плаћа се динара 200.

Члан 5

Државна и задружна предузећа која продају своје производе или купљене производе у сталним продавницама које се налазе на пијачном простору, плаћаће за сваку продавницу месечна накнада у износу динара 1.500.

Ова накнада плаћа се месечно унапред.

Члан 6

Коришћење пијачног простора за разне потребе плаћа се:

- 1) За свака натоварена кола са сеном или другом сточном храном или кречом динара 120;
- 2) за свака кола огревног дрвета плаћа се динара 60, за коњски товар динара 10, за магарећи товар динара 5 и за један товар ђумура динара 40;
- 3) за продају безалкохолних пића, колача, слаткиша, сладоледа и бозе са дозволом на тезги или покретним продавницама плаћа се унапред месечно динара 300.

Члан 7

Коришћење вага на пијацама наплаћиваће се на следећи начин:

1. Мерење крупне стоке по комаду дин. 100
2. Мерење ситне стоке по комаду дин. 30
3. Мерење разне робе до 50 кгр. тежине дин. 10
4. Мерење разне робе до 100 кгр. тежине дин. 20
5. Мерење разне робе до 200 кгр. тежине дин. 30
6. Мерење разне робе преко 200 кгр. теж. дин. 50.

Члан 8

О извршењу ове одлуке стараће се Савет за привреду Народног одбора градске општине у Призрену.

Члан 9

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР ГРАДСКЕ ОПШТИНЕ ПРИЗРЕН

Број 15304/53

У Призрену

Замењује претседника,
Махмут Кемали, с. р.

На основу чл. 57 Закона о народним одборима градова и градских општина, — Народни одбор градске општине у Призрену на VII седници одржаној 30 јуна 1953 године, доноси

О Д Л У К У

О ЗАБРАНИ САМОВОЉНОГ КОРИШЋЕЊА ВОДЕ ЗА НАВОДЊАВАЊЕ

Члан 1

Забрањује се свима правним и физичким лицима коришћење воде за наводњавање без претходне дозволе надлежног органа Водне заједнице.

Члан 2

Забрањује се отварање бразди и брана на каналима за наводњавање без претходне дозволе надлежних органа Водне заједнице.

Члан 3

Забрањено је свако ометање рада органима водне заједнице и чуварима потока који врше расподелу воде за наводњавање.

Члан 4

За прекршај одредаба ове одлуке учинилац ће се казнити новчаном казном до 2.000 динара. Административно казнени поступак води и казне изриче судија за прекршаје овог одбора.

Члан 5

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

Број 15301

У Призрену, 30 јуна 1953 г.

Замењује претседника,
Махмут Кемали, с. р.

На основу чл. 57 тач. 3 Закона о народним одборима срезова и чл. 1 и 2 Уредбе о расподели фонда за одржавање зграда, — Народни одбор среза вучитрнског на посебним седницама Среског већа и Већа произвођача од 6 јула 1953 године, доноси

О Д Л У К У О РАСПОДЕЛИ ФОНДА ЗА ОДРЖАВАЊЕ ЗГРАДА

Члан 1

Средства фонда за одржавање зграда на подручју среза вучитрнског расподељују се тако што ће се 80% употребљавати за одржавање зграда из којих фонд проистиче, а 20% употребљавање народни одбори општина за станбену изградњу на свом подручју.

Члан 2

Да би власник или правни држалац зграде могао користити одређени део средстава из фонда за одржавање зграда, мора се претходно обратити народном одбору општине са предрачуном радова и тражити одобрење за вршење оправки.

Члан 3

Одобрење за исплату из чл. 1 ове одлуке издаје народни одбор општине по подношењу рачуна за извршене радње, и издаје налог Народној банци за исплату.

Члан 4

У оправданим случајевима код трошкова одржавања зграда из којих фонд проистиче може прећи проценат из чл. 1 ове одлуке али највише до 90%, с тим што о томе одлучује народни одбор општине на чијем се подручју налази власник зграде.

Члан 5

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА ВУЧИТРСКОГ

Бр. 6020

У Вучитрну, 6 јула 1953 г.

ПРЕТСЕДНИК,
Лех Геља, с. р.

На основу чл. 61 Закона о народним одборима срезова и чл. 2 Уредбе о издавању у закуп пословних просторија, Среско веће Народног одбора среза вучитрнског на седници од 6 јули 1953 године, до-

О Д Л У К У О ИЗДАВАЊУ У ЗАКУП ПОСЛОВНИХ ПРОСТОРИЈА

Члан 1

Пословне просторије на подручју среза вучитрнског издају се у закуп на основу уговора између закупадавца и закупца.

Уговор се сачињава у писменој форми и треба да садржи следеће:

име уговорених страна, назначење пословних просторија која се издаје у закуп и висина закупнине.

Уговор може садржати и друге услове што зависи од уговорних страна.

Члан 2

Писмени уговор се има поднети на регистрацију Управи за приходе Народног одбора среза вучитрнског у року од 15 дана по закљученом уговору.

Свака промена уговора мора се сачинити у писменој форми и поднети на регистрацију.

Члан 3

Плаћање закупнине врши се према споразуму уговорених страна. Ако такав споразум не постоји закупнина ће се плаћати до петог у месецу и то унапред.

Члан 4

Уговорне стране могу усмено дати отказ на закуп првог у месецу. Рок отказа траје 30 дана уколико уговором о закупу није друкчије одређено.

Члан 5

Новчаном казном до 2.000 динара казниће се закупавац ако у року од 15 дана не поднесе уговор на регистрацију Управи за приходе овог одбора.

Члан 6

Одмах по ступању на снагу ове одлуке сви закупни односи засновани административним актом народних одбора општина престају да важе, а закупавац и закупци поменутих закупа дужни су одмах после тога, а најкасније за 30 дана по ступању на снагу ове одлуке закључити нове уговоре у смислу прописа чл. 1 ове одлуке.

Члан 7

Ова одлука ступа на снагу даном објављивања у „Службеном листу Аутономне Области Косова и Метохије“, а народни одбори општина објавиће исту и на уобичајени начин.

НАРОДНИ ОДБОР СРЕЗА ВУЧИТРСКОГ

Бр. 6021

У Вучитрну, 6 јула 1953 г.

ПРЕТСЕДНИК,
Лех Геља, с. р.



FLETORJA ZYRTARE

E KRAHINES AUTONOME TE KOSOVE — METOHIS NE
REPUBLIKEN POPULLORE TE SERBIS

№ 6

PRISHTINE 15 Korrik 1953

Vjeti VIII

Në bazë të nenit 54 pika 1 të Statutit të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis dhe të pikës 3 alinjeja 2 dhe pika 5 të Vendimit mbi caktimin dhe afatet e pagimit t'akontacioneve të tatimit mbi t'ardhurat familjeve bujqore për vjetin 1953 (Fletorija Zyrtare e RFPJ Nr. 26-53), — Këshilli egzekutiv i Këshillit populluer të Krahinës Autonome të Kosovë-Metohis në mbledhjen e IX të datës 10 korrik 1953 muer këtë

V E N D I M PËR NDAMJËN E AKONTACIONIT TË TATIMIT MBI T'ARDHURAT E FAMILJEVE BUJQSORE PËR VJETIN 1953 PËR RRETHET, QYTETIN DHE KOMUNET E QYTETEVE

1. Akontacioni i tatimit mbi t'ardhurat e familjeve bujqore për periudhën kallnuer — shtatuer 1953 caktohet në përqindje nga tatimi i ngarkuem për vjetin 1953.

Përqindjet për rrethe, qytetin dhe komunet e qyteteve janë:

Këshilli populluer i rrethit të vuçiternës . . .	116%
Këshilli populluer i rrethit të gornjomoravës . . .	90%
Këshilli populluer i rrethit të gorës . . .	88%
Këshilli populluer i rrethit të gillanit . . .	112%
Këshilli populluer i rrethit të graçanicës . . .	100%
Këshilli populluer i rrethit të drenicës . . .	120%
Këshilli populluer i rrethit të gjakovës . . .	94%
Këshilli populluer i rrethit të zveçanit . . .	100%
Këshilli populluer i rrethit të t'istokut . . .	108%
Këshilli populluer i rrethit të kamenicës . . .	80%
Këshilli populluer i rrethit të lllapit . . .	128%
Këshilli populluer i rrethit të nerodimës . . .	110%
Këshilli populluer i rrethit të pejë . . .	104%
Këshilli populluer i rrethit të podrimës . . .	100%
Këshilli populluer i rrethit të sitnicës . . .	120%
Këshilli populluer i rrethit të suharekës . . .	116%
Këshilli populluer i rrethit të sharplaninës . . .	101%
Këshilli populluer i qytetit Prishtinë . . .	100%
Këshilli populluer i komunës së qytetit Gillan . . .	112%
Këshilli populluer i komunës së qytetit Gjakovë . . .	84%
Këshilli populluer i komunës së qytetit Pejë . . .	93%
Këshilli populluer i komunës së qytetit Prizren . . .	100%
Këshilli populluer i komunës së qytetit Ferizaj . . .	110%
Këshilli populluer i komunës së qytetit Mitrovicë . . .	114%

2. Autorizohen Këshillat popullore të rretheve të gillanit, gornjomoravës, kamenicës dhe podrimës që munden, simbas pëllqimit të këtij Këshilli, me i caktue përqindjet për llogaritjen e akontacionit në mënyra të ndryshme për disa komunë.

3. Ky Vendim hyen në fuqi nga dita e marrjes së tij e ka për t'u shpall në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis“.

KËSHILLI EGZEKUTIV I KËSHILLIT POPULLUER TË KRAHINËS AUTONOME TË KOSOVË-METOHIS

Nr. 615

10 korrik 1953

SEKRETARI

Gorolub Popoviq. d. v.

KRYETARI

Fadil Hoxha. d. v.

REGJISTRIM NE REGJISTER

Dugoja soda punuese e Stamenkoviq M. Zhivoinit nga Vitina asht regjistruar në regjistrin e dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të rrethit gornjomoravës.

Landa e veprimtaris asht prodhimi i sodës në formë uji dhe të gazozave.

Firmën do ta nënshkruej vetë pronari.

Nr. 5982-53 — Nga Këshilli populluer i rrethit të gornjomoravës në Vitinë.

Dugoja këpuca punuese e Mehmed D. Arapoviqit nga Mitrovica asht regjistruar në regjistrin e dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruej vetë pronari.

Nr. 3947-53 — Nga Këshilli populluer i komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugojën tulla punuese të Llazar P. Zharkoviqit nga Mitrovica e ka regjistruar në regjistrin e dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer i komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruej vetë pronari.

Nr. 4065-53 — Nga Këshilli populluer i komunës së qytetit në Mitrovicë.

Ambeltorja e Neshat Sulejmanit nga Mitrovica asht regjistruar në regjistër të dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruej vetë pronari.

Nr. 3289-53 — nga Këshilli populluer i komunës së qytetit në Mitrovicë.

Puntorija teknike e Vlladimir T. Periqit nga Mitrovica asht regjistruar në regjistër të dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruej vetë pronari.

Nr. 3638-53 — nga Këshilli populluer i komunës së qytetit në Mitrovicë.

Bukëpjeksija e Zenun Kadris nga Mitrovica asht regjistruar në regjistër të dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të komunës së qytetit të Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruej vetë pronari.

Nr. 3638-53 — nga Këshilli populluer i komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugoja soda punuese e Dobrosav Stankoviqit nga Mitrovica asht regjistruar në regjistrin e dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruej vetë pronari.

Nr. 3952-53. — nga Këshilli populluer i komunës së qytetit në Mitrovicë.

Bukëpjeksija e Shaqir S. Xhibexhis nga Mitrovica është regjistruar në regjistër të dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruaj vetë pronari.

Nr. 3694-53 — nga Këshilli populluer i komunës së qytetit në Mitrovicë.

Puntorija teknike e Dragolub Millosavleviqit nga Mitrovica është regjistruar në regjistrin e dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruaj vetë pronari.

Nr. 1094-53 — nga Këshilli populluer i komunës së qytetit në Mitrovicë.

Puntorima teknike e Radomir Todiqit nga Mitrovica është regjistruar në regjistër të dugojeve zejtare dhe puntorinave të Këshillit populluer të komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruaj vetë pronari.

Nr. 16106-53 nga Këshilli populluer i komunës së qytetit në Mitrovicë.

Zhdrukthëtarija e Sava Stankoviqit nga Mitrovica është regjistruar në regjistër të dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruaj vetë pronari.

Mullini i Hasan Kazagiqit nga Mitrovica është regjistruar në regjistër të dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të komunës së qytetit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruaj vetë pronari.

Nr. 2804-53 — nga Këshilli populluer i komunës së qytetit në Mitrovicë.

Robaqepsija e Vasilije Jvegjeviqit nga Uljia është regjistruar në regjistër të dugojeve zejtare dhe të

puntorinave të Këshillit populluer të rrethit Zveçanit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruaj vetë pronari.

Nr. 7178-53 nga Këshilli populluer i rrethit të Zveçanit në Mitrovicë.

Mbathëtarija e Jerosllav Millojeviqit nga kantundi Soçice është regjistruar në regjistër të dugojeve zejtare të Këshillit populluer të rrethit të Zveçanit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruaj vetë pronari.

Nr. 7531-53 nga Këshilli populluer i rrethit të Zveçanit në Mitrovicë.

Puntorija farkatario-teknike e Vukosav Millosavleviqit nga Soçica është regjistruar në regjistër të dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të rrethit të Zveçanit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruaj vetë pronari.

Nr. 7530-53 — nga Këshilli populluer i rrethit të Zveçanit në Mitrovicë.

Puntorija afrikatario dhe qerrë punuese e Qedomir Vukoviqit nga Vermoseku është regjistruar në regjistrin e dugojeve zejtare dhe të puntorinave të Këshillit populluer të rrethit të Zveçanit në Mitrovicë.

Dugojën do t'a nënshkruaj vetë pronari.

Nr. 7184-52 nga Këshilli populluer i rrethit të Zveçanit në Mitrovicë.

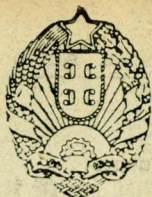
Dugojën do t'a nënshkruaj vetë pronari.

Nr. 6802-53 — nga Këshilli populluer i rrethit të Zveçanit në Mitrovicë.

PERMBAJTJA

1. Vendimi i Këshillit egzekutiv të Këshillit populluer të Krahinës AKM për ndamjen e akontacioneve të tatimit mbi t'ardhunat e familjeve bujqësore për vjetin 1953, për rrethin qytetin dhe komunet e qyteteve.

2. Regjistrimet në regjistër.



FLETORJA ZYRTARE

E KRAHINËS AUTONOME TË KOSOVË — METOHIS NË
REPUBLIKEN POPULLORE TË SERBIS

Dispozitat e keshillave popullore

N^o 6

PRISHTINE 15 Korrik 1953

Vjeti VIII

Në bazë të nenit 57 pika 2 të Ligjit mbi këshillat popullore të qyteteve dhe të komunës së qyteteve, — Këshilli popullor i komunës së qytetit në Mitrovicë, në mbledhjen e vetë të datës 15 qershier 1953 muer këtë

VENDIM

MBI MJEKIMIN NË SPITAL TË PERSONAVE TË PA SIGURUEM, TË VORFUNDHE TË PA SIGURUEM SOCJALISHT DHE MBI LEHTSINAT E PAGESËS SË SHPENZIMEVE NË SPITAL NË TERITORIN E KËSHILLIT POPULLOR TË KOMUNËS SË QYTETIT TË MITROVICËS

Neni 1

Të gjithë personat e parapam në nenin 6 e në lidhje me nenin 3 të Dekretit për llogaritjen e pagesën e shpenzimeve në spitalet shtetnore dhe themelatat shëndetsore (Fletorja Zyrtare e RFPJ Nr. 56—48) nga teritori i Këshillit popullor të komunës së qytetit në Mitrovicë, gëzojnë mprojtjen shëndetsore dhe mjekimin pa pagesë pa marrë parasysh gjendjen ekonomike të tyre.

Neni 2

Të drejtën e mprojtjes shëndetsore dhe të mjekimit në Spital pa pagesë në bazë të këtij vendimi e kanë të gjithë personat të cilët marrin ndihmën e vazhdueshme mujore nga arka e këtij Këshilli si: gëzuesat e ndihmës së vazhdueshme sociale, gëzuesat e ndihmës kadrovike si dhe viktimat e terrorit fashist me konditë që kjo ndihmë që paguhet prej këtij të jetë e vazhdueshme.

Këjo e drejtë mund të realizohet dhe vazhdon deri sa personi merr ndihmën ose deri sa asht nën kujdestari.

Neni 3

Të gjithë personat nga teritori i këtij Këshilli, të cilët nuk janë ngarkue me tatim (nuk kanë t'ardhuna), e në çfardo baze qoft nuk marrin kurfar ndihme të vazhdueshme, kanë të drejtë vetëm në mjekimin pa pagesë në spitale.

Neni 4

a) Personat t'ardhunat e të cilve për antar familjeje nuk kalojnë 10.000 dinar në vjet, kanë zbritje 75% në mjekimin e spitalit;

b) Personat t'ardhunat e të cilve për antar familjeje janë 10.000 deri 15.000 dinar kanë zbritje 50% për mjekime në spital;

c) Personat t'ardhunat e të cilve për antar familjeje kapin shumë vjetore prej 15.000 deri 20.000 dinar kanë 25% zbritje për mjekimet në spitale.

Neni 5

Zbritjen në shpenzimet e mjekimit në spitale nga neni 3 e 4 të këtij vendimi e gëzojnë vetëm personat mjekimi i të cilve zgjatë ma tepër se 5 ditë.

Neni 6

Të gjithë shpenzimet e mprojtjes shëndetsore dhe të mjekimit në spitale në lidhje me këtë vendim bijnë në ngarkim të këtij Këshilli dhe kanë për t'u pague nga buxheti i vjetit 1953 me konditë që këta persona mos të shfrytzojnë mprojtjen shëndetsore në baza të tjera.

Neni 7

Shpenzimet e mprojtjes shëndetsore dhe të mjekimit në spitalet do të njiën vetëm për shërbimet e bame në Shtëpin e shëndetit popullor dhe në Spitalin e përgjithshëm në Mitrovicë. Në rastë se ndokujt i nevojitet mjekimi jashtë Mitrovicës, shpenzimet do të njiën vetëm me konditë që ay person t'a këte rekomandimin e mjekut për themelatën përkatse shëndetsore gjegjisht rekomandimin e mjekut të shtëpisë së shëndetit popullor në Mitrovicë

Neni 8

Pleqsija për shëndetin popullor dhe politikën sociale të këtij Këshilli mund të bijë edhe udhëzime të tjera ma t'afërta rreth zbatimit të këtij vendimi.

Neni 9

Ky vendim hyen në fuqi në ditën e kumtimit në „Fletorën Zyrtare të KA të Kosovë-metohis”

KËSHILLIT POPULLOR I KOMUNËS SË QYTETIT

Nr. 6649
Mitrovicë
15 qershier 1953

KRYETARI
Mensur Bekteshi d. v.

Në bazë të nenit 57 pika 2 të Ligjit mbi këshillat popullore të qyteteve dhe të komunës së qyteteve, Këshilli popullor i komunës së qytetit në Mitrovicë në mbledhjen e datës 15 qershier 1953, muer këtë

VENDIM

MBI NALTËSIN E SHPËRBLIMIT TË ROJTËSAVE TË FUSHAVE PËR KAFSHËT E IMTA DHE TË TRASHA TË KAPUNA NË DAM NDER FUSHA NË TERITORIN E KËSHILLIT POPULLOR TË KOMUNËS SË QYTETIT NË MITROVICE

Neni 1

Rojtësat e pyjeve të këtij Këshilli kanë të drejtë shpërblimi në të holla në rastë se kapin në dam ndër fushe kafshë pa bari ose që pronari asht i panjoftun, me konditë që kafshët të kapuna në këtë mënyrë t'i dorëzohen këtij Këshilli — Sekretarijat për ekonomi dhe punët komunale.

Neni 2

Për kafshë të kapuna në mënyrën e shenueme ma naltë shpërblimi është për sa vijon:

- a) për çdo kafshë t'imit nga 20 dinar për kren;
- b) për çdo kafshë të trash nga 50 dinar për kren.

Neni 3

Shpërblimi nuk do t'i paguhet rojtësit të fushave në rastë se ky nuk ka kontratë të lidhun me Këshillin përkatës në lidhje me Udhëzmin e dhanun mbi rrogat dhe shpërblimet e rojtëseve të fushave.

Neni 4

Për zbatimin e këtij vendimi ka për t'u kujdesue Sekretarijati për ekonomi dhe punët komunale të këtij Këshilli.

Neni 5

Ky vendim hyen në fuqi nga data e shpalljës së tijë në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë — Metohis”. —

KËSHILLI POPULLUER I KOMUNËS SË QYTETIT NË MITROVICË

Nr. 6650
15 qershter 1953
Mitrovicë.

KRYETARI
Mensur Bektashi. d. v.

Simbas propozimit të Këshillit për arsim dhe kulturë të Këshillit populluer të rrethit e me qëllim që të sigurohet numri i nevojshëm i kuadratis mësuesve nëpër shkollat fillore dhe gjimnazet, Dhoma e rrethit e Këshillit populluer të rrethit gorës në Dragash, në bazë të nenit 14 alineja 2 dhe nenit 61 alineja 1 të Ligjit mbi Këshillat popullore të rretheve, në mbledhjen e tretë të datës 16 qershter 1953 muer këtë

V E N D I M

PËR NJOFTJËN E TË DREJTAVE NË SHITESËN E POSAÇME PUNTORVE ARSIMUER PËR KONDI DAT E VËSHITRA NË PUNË E SIPËR NË TERITO RIN E RRETHIT GORËS NË DRAGASH

Neni 1

Ju njifet e drejta e shtesës së posaçme për konditat e vështira në punë e sipër nëpër themelata arsimore në teritorin e rrethit, e cila ka për t'i u pague të gjithë puntorve arsimuer përveç shtesave nga neni 28 të Rregullorës mbi gradat dhe rrogat e nëpunësve në shërbim t'arsimit shkencuer, simbas dispozitivit të këtij vendimi.

Neni 2

Shtesa nga neni 1 sipërmë i u takon mësuesave dhe mësindhanësve me pagesë të vazhdueshme mujore si vijon:

- a) për punët nëpër shkollat dhe gjimnazet në juridiksionin e Këshillit populluer të komunës Dragash, Brod, Llopushki han dhe Brodosavec 1.500 d.
- b) për punët shkollat dhe gjimnazet në juridiksionin e Këshillit populluer të komunës Krushevo 2.000 d.

Neni 3

Pagesa e shtesës bjen në ngarkim të buxhetit të Këshillit populluer të rrethit gorës e mundë të kryhet tue fillue nga data 1-IX-1953.

Neni 4

Autorizohet kryetari i Këshillit populluer të rrethit që, si urdhën dhanës për zbatimin e buxhetit, të merrë vendime për pagesën e shtesës simbas këtij vendimi në ngarkim të rezervës buxhetore për vjetin 1953.

Neni 5

Ky vendim hyen në fuqi nga data e kumtimit të tijë në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë — Metohis”. —

DHOMA E RRETHIT TË KËSHILLIT POPULLUER I KËSHILLIT POPULLUER TË RRETHIT

Nr. 4462
16. VI. 1953 në
Dragash

KRYETARI
M. Skenderi. d.v.

Këshilli populluer i rrethit të pejes në Pejës, në mbledhjet e Dhomës së rrethit dhe të dhomës së prodhuesave të mbajtura me datë 25 qershter 1953 në Pejë, e në bazë të nenit 57 pika 10 e në lidhje me nenin 103, 111 alineja 3 dhe të nenit 128 të Ligjit mbi Këshillat popullore të rretheve muer këtë

V E N D I M

MBI NALTËSIN E SHPËRBLIMIT E SHPENZIMEVE DHE TË FITIMEVE TË HUMBUNA KËSHILLTARVE, ANTARVE TË PLEQSIVE, KËSHILLAVE TË PLEQSIVE DHE T'ANTARVE TË KOMISIONEVE TË KËSHILLIT POPULLUER TË RRETHIT PEJËS

Neni 1

Këshilltarve të Dhomës së rrethit dhe të Dhomës së prodhuesave, antarve të pleqsisve, këshillave të pleqsisve dhe t'antarve të komisioneve të Këshillit populluer të rrethit pejës ka për t'i u pague shpërblimi i shpenzimeve të fitimeve të humbuna për kohën që merret me këtë detyrë.

Neni 2

Personave nga neni 1 sipër thanun n'emën të shpërblimit të shpenzimeve ka për t'i u pague 350 dinar.

Personave nga neni 1 sipër thanun të cilët banojnë dhe jetojnë në Pejë dhe në rrethin e tijë me largsi deri në 6 km. prej selis së rrethit i u takon n'emën të shpërblimit 50% nga shuma e thanun n'alinen e sipërme.

Neni 3

Shpenzimet e transportit personal kanë për t'u pague personave nga neni 1 të këtij vendimi në frymë të dispozitave të Rregullorës mbi shpenzimet e udhëtimit e të transferimit („Fletorja Zyrtare e RFPJ” Nr. 59—52).

Neni 4

N'emën të fitimit të humbun personave nga neni 1 të këtij Vendimi të cilët janë bujq, përveç të shpërblimit nga alineja 1 të nenit 2 të këtij Vendimi, ka për t'i u pague mbrenda sezonës së punëve bujqesore edhe shuma puashale prej 150 dinarve.

Neni 5

Personave nga neni 1 të këtij Vendimi, të cilët janë puntor ose nëpunës të sipërmarjeve ekonomike dhe t'organizatave të tjera ekonomike, në rastë se për shkak të krymjes së detyrës së këshilltarit e humbin fitimin e ditës, gjegjësisht rrogën ditore në sipërmarjet ekonomike dhe organizatat tjera ekonomike ku ndodhën në punë, do t'u paguhet fitimi i vërtet i humbun gjegjësisht rroga ditore në shumën e tanë ose pjesore të medijtës së humbun tue e krye këtë detyrë në Këshillin populluer të rrethit.

Neni 6

Me ditën e hymjës në fuqi të këtij Vendimi mbetët si i pa vlefshëm Vendimi i Këshillit populluer të rrethit Pejës Nr. 1877 - I - 53 i pruem në mbledh-

jën e përbashkët të Dhomës së rrethit dhe të Dhomës së prodhuesave datë 4 fruer 1953.

Neni 7

Ky vendim hyen në fuqi nga data e shpalljës së tijë në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë — Metohis”.

KËSHILLI POPULLUER I RRETHIT TË PEJËS

Nr. 8401
25 qersher 1953
Pejë

KRYETARI
Murat Kadrija d. v.

Në bazë të nenit 61 pika 1 të Ligjit mbi këshillat popullore të rretheve, neni 6 i Ligjit për çdukjen e dameve ndër fusha (Fletorja Zyrtare e RPS Nr. 6—50) dhe të pikës 9 alineja 2 t'Udhëzimit mbi rrogat dhe shpërblimet e rojtësive të fushave (Fletorja Zyrtare e RPS Nr. 15—51) Dhoma e rrethit e Këshillit popullier të rrethit pejës në Pejë, në mbledhjen e datës 25 qersher 1953 muer këtë

V E N D I M

MBI NALTËSIN E SHPËRBLIMIT PËR KAFSHËT E ZANUNA NË DAM NDËR FUSHA NË FAVOR TË ROJTARVE TË FUSHAVE NË TERITORIN E RRETHIT TË PEJËS

Neni 1

Rojtarët e fushve të të gjithë Këshillave popullore të komuneve të rrethit pejës kanë të drejtë shpërblimi në të holla kurë t'a kapin në dam ndër fusha kafshën pa bari ose pronari i së cilës është i panjoftun, ashtu që kafshet e kapuna në këtë mënyrë i a dorëzon Këshillit popullier të komunës përkatse.

Neni 2

Për kafshët e kapuna si u tha ma naltë shpërblimi është si vijon:

- a) për kafshë t'imta:
për çdo derr të kapun nga 30 dinar
për çdo dele të kapun nga 20 dinar
- b) për kafshë të trasha nga 50 dinar për copë.

Neni 3

Në raste se rojtari kapë në dam ndër fusha kafshë në kope (tuba) ma të madhe se 20 kren qofshin ato t'imta ose të trasha, shpërblimi i rojtarve paksohet për 50% nga shuma e parapame në alinen 1 të këtij neni.

Neni 4

Këshillat popullore të komuneve të rrethit pejës me rastin e inkasimit të gjobës së parapame nga pronarët e kafshëve të kapuna dhe me rastin e pagimit të shpërblimit përkatës rojtit të fushave, kanë për t'u bazue në dispozitat e Udhëzimit mbi rrogat dhe shpërblimet e rojtarve të fushave.

Neni 5

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljës së tijë në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë — metohis”.

KËSHILLI POPULLUER I RRETHIT TË PEJËS

Nr. 8402
në Pejë me 25-VI-1953.

KRYETARI
Murat Kadrija d. v.

Në bazë të nenit 57 pika 11 të Ligjit mbi këshillat popullore të rretheve dhe të nenit 1 e 2 të Rregullorës mbi ndamjen e fondeve për mirëmbajtjen e ndërtesave Këshilli popullier i rrethit të pejës në mbledhjen e Dhomës së rrethit dhe të dhomës së prodhuesave, të mbajtura me datë 25 qersher 1953 muer këtë

V E N D I M

MBI NDAMJËN E FONDIT PËR MIRËMBAJTJËN E NDERTESAVE

Neni 1

Mjetet e fondit për mirëmbajtjen e ndërtesave ndahën ashtu që përdorën në këtë mënyrë:

— 70% për mirëmbajtjen e ndërtesave nga të cilat rrjedhin këto mjete.

Neni 2

Këshillat popullore të komuneve në teritorin e rrethit të Pejës ndjekin evidencën rreth ngarkimit dhe pagesave të kontributit në favor të fondit për mirëmbajtjen e ndërtesave, për çdo banesë në vehte, dhe kryejnë mbikqyrje mbi përdorimin e drejtë dhe të shfrytëzimit racional të këtyne mjeteve.

Neni 3

Mjetet e fondit për mirëmbajtjen e ndërtesave nuk mund të përdorën për pagesën e punëve të kryeme para se të hyej në fuqi ky Vendim.

Neni 4

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljës së tijë në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis”.

KËSHILLI POPULLUER I RRETHIT TË PEJËS

Nr. 8400
35 qersher 1953
në Pejë

KRYETARI
Murat Kadrija d. v.

Në bazë të nenit 14 alineja 2 dhe të nenit 57 të Ligjit mbi Këshillat popullore të rretheve, — Këshilli popullier i rrethit të pejës në mbledhjet e Dhomës së rrethit dhe Dhomës së prodhuesave datë 25 qersher 1953, muer këtë

V E N D I M

MBI LEHTSINAT PËR PAGESËN E SHËRBIMEVE NEPËR THEMELATAT SHËNDETSORE

Neni 1

Për personat nga teritori i rrethit të pejës të cilët simbas dispozitave në fuqi të organeve ma të naltë shtetnuer vetë i paguejnë shpenzimet për shërbimet e kryeme nepër themelatat shëndetsore, e familjet e tyre nuk kanë t'ardhuna vjetore ma të madhe se 30.000 dinar, — Këshilli popullier i rrethit të pejës i merrë në ngarkim shpenzimet e mjekimeve në spital në tanësi ose pjesërisht simbar dispozitave të këtij Vendimi.

Neni 2

Shpërblimet e shpenzimeve të spitalit nepër themelatat nga neni 1 të këtij Vendimi, për personat familjet e të cilve e kanë shkallën tatimore deri në 10.000 dinar në vjetorë në ngarkim të Këshillit popullier të rrethit.

Personat familjet e të cilëve e kanë shkallën tatimore prej 10.000 deri në 30.000, i paguejnë shpenzimet e spitalit për sa vijon:

a) në rastë se shkalla tatimore përbahet prej 10.00 deri në 20.000 dinar 25%;

b) në rastë se shkalla tatimore përbahet prej 20.000 deri në 30.000 dinar 75%;

Personat familjet e të cilëve e kalojnë naltësin e shkallës tatimore ma se 30.000 dinar i paguejnë shpenzimet e spitalit në tanësi.

Diferencën në mes të shpenzimeve të spitalit të pagueme dhe të shumës në tansi për personat nga alineja 2 këtij neni e ka në ngarkim të buxhetit të vetë Këshilli populluer i rrethit.

Neni 3

Me rastin e pagesës simbas nenit të maparshëm i mjekuemi është i detyruem me paraqit një certifikat të lëshueme nga Këshilli populluer i komunës përkatse mbi naltësin e shkallës tatimore të familjës, themelatës shëndetsore kompetente për të muejt e njajta ne bazë të kësaj certifikatë të kryej formalitetet rreth pagesës me këtë Këshill. Në rastë se këjo certifikatë nuk paraqitet, themelata shëndetsore nga i mjekuemi ka për t'inkasue shumën e tanë të shpenzimeve.

Neni 4

Ky Vendim hyen në fuqi nga dita e shpalljës së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë — metohis”.

KËSHILLI POPULLUER I RRETHIT TË PEJËS

Nr. 83 98

25 qershier 1953

Pejë

KRYETARI

Murat Kadrija. d. v

Në bazë të nenit 57 të Ligjit mbi Këshillat popullorë të rretheve, Këshilli populluer i rrethit të Pejës në mbledhjet e Dhomës së rrethit dhe të Dhomës së prodhuesave të datës 25 qershier 1953 muer këtë

V E N D I M

PËR NDALIMIN E VËRSHIMEVE NGA UJNAT E PRONIT SUSHICA TË KATUNDI BRESTOVIK DHE PRONI I BREKOCIT TË KATUNDIT STREOC I EPËRM

Neni 1

Me qëllim ndalimi të vërshimeve nga ujnati e pronit Sushica dhe Proni i Brekocit ndalohet premja në pelgun e këtyne vërshimeve pa lejen e duhun të Këshillit populluer të rrethit.

Neni 2

Ndalohet ndertimi i çdo ndertese afër buzës së vërshimeve Sushica dhe Proni i Brekocit ku mund t'i nënshtrohën inondateve.

Neni 3

Ndalohet ndertimi sharrave, mullijve, stomeve dhe të ndertimeve të tjera në shtratin e vërshimeve Sushica dhe Proni i Brekocit pa lejen e Këshillit populluer të rrethit.

Neni 4

Ndalohet zhdrypja e druve në 4 te poshtet e tha ta në pelgun e këtyne vërshimeve në teritorin e rrethit të pejë po ashtu edhe hapja e rizehave të reja.

Neni 5

Ndalohet kullotja e kafshëve në vendet e kërcnueme prej këtyne vërshimeve. Vendet e rrezikueme do t'i caktojnë ekspertat me anë komisioni, të cilin do t'a caktojë Pleqsija për ekonomi pranë këtij Këshilli.

Neni 6

Ndalohet çelja, premja e pyjeve dhe krasitja e degëve me gjethë në vendet e kërcnueme të cilat do t'i caktojnë ekspertat e caktuem prej organeve kompetent të këtij Këshilli. Këta ekspertat do të parashohin gjithëashtu se cilat sipërfaqe të xhveshuna do të pyllzohën.

Neni 7

Pronarët e arave në terene llugare duhet të shëndrojnë ato ara në kopshte pemësh ose livadhe simbas udhizimeve t'organit kompetent të këtij Këshilli.

Neni 8

Persona të cilët i shkelin dispozitat e këtij vendimi do të ndeshkohën me gjobë deri në 3000 dinar.

Neni 9

Procedurën administrativo - ndeshkuese për kundravajtjet nga ky vendim do t'a zhvillojë e ndeshki met do t'i japi Gjyqtari për kundravajtje pranë këtij Këshilli.

Neni 10

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljës së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis”.

KËSHILLI POPULLUER I RRETHIT TË PEJËS

Nr. 8399

29 qershier, 1953

Pejë

KRYETARI

Murat Kadrija. d. v.

Në bazë të nenit 13 dhe nenit 57 pika 8 të Ligjit mbi Këshillat popullorë të rretheve — Këshilli populluer i rrethit Kamenicës në mbledhjet e Dhomës së rrethit dhe të Dhomës së prodhuesave të mbajtura me datë 27 qershier 1953 muer këtë

V E N D I M

MBI LEHTSINAT NË PAGESËN E SHPENZIMEVE TË SPITALIT TË QYTETASVE NGA TERITORI I RRETHIT TË KAMENICËS

Neni 1

Të gjithë personat nga teritori i rrethit të Kamenicës të cilët nuk janë të siguruem socjalisht gëzojnë lehtsina në pagimin e shpenzimeve të mjekimit, simbas dispozitave të këtij vendimi.

Neni 2

Për personat tatimi i të cilve për vjetin e fundit përbahet prej 100-200 dinar në vjet ose për familje deri në 500 dinar në vjet, shpenzimet e mjekimeve në spital bijnë tanësisht në ngarkim të Këshillit populluer të rrethit në Kamenicë.

Neni 3

Personat tatimi i të cilve për antar familje përbahet prej 200-250 dinar në vjet ose për familje në 1.000 dinar në vjet, paguejnë 50% të mjekimeve në spital e 50% i paguen Këshilli populluer i rrethit në Kamenicë.

Neni 4

Personat tatimi i të cilve për antar familje për-bahet prej 250-300dinar në vjet ose për familje deri në 1.100 dinar në vjet paguejnë 75% të mjekimeve në spital e 25% i paguen Këshilli populluer i rrethit në Kamenicë.

Diferencën në mes të shumë s të pagueme dhe të shpenzimeve të plota të spitalit nëpër themelatat shëndetsore ka për t'a pague Këshilli populluer i rrethit të Kamenicës nga buxheti i vet.

Në disa raste të veçanta Këshilli populluer i rrethit të Kamenicës mundet për disa raste posaçërisht me vendos.

Neni 6

Me rastin e pagesës së shpenzimeve të spitalit nëpër themelatat shëndetsore, i mjekuemi është i detyruem me e paraqitë certifikatën e lëshueme nga Këshilli populluer përkatës mbi naltësin e të gjithë t'ardhunave të familjës së tij të themelatës shëndetsore kompetente, për të muejt këjo në bazë të dokumentave të paraqituna me ba llogaritjen e shpenzimeve për Këshillin populluer të rrethit.

Në rast se këjo certifikatë nuk i paraqitet mbren da 5 ditve themelatës shëndetsore themelata ka për t'ia kërkue të mjekuemit shumë e plotë të shpërbimit gjegjësisht të shpenzimeve të spitalit.

Neni 7

Për zbatimin e këtij vendimi ka për t'u kujdesue Pleqsiya për shëndetin populluer dhe politikën sociale të Këshillit populluer të rrethit të kamenicës.

Neni 8

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljes së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovës-metohis”.

KËSHILLI POPULLUER I RRETHIT TË FAMILJES

KRYETARI
Refik Agaj, d. v.

Në bazë të nenit 14 dhe 57 pika 8 të Ligjit mbi Këshillat popullore të rretheve, — Dhoma e rrethit dhe Dhoma e prodhuesave, të Këshillit populluer të rrethit suharekës në mbledhjet e datës 27 qershier 1953 muer këtë

V E N D I M

MBI ÇAKTIMIN E NDIHMËS NË TË HALLA PERSONAVE TË PA SIGURUEM MATERJALISHT E FAMILJEVE TË TYNE DHE TË KONDITAVE PËR NDMJËN E NDIHMËS NË TERITORIN E RRETHIT TË SUHAREKËS

Neni 1

Personat e pa sigurue materijalisht e familjet e tyne në teritorin e rrethit të Suharekës kanë të drejtë me marrë ndihmën në të holla, në rastë se i përmbushin konditat e parapame me këtë Vendim

Neni 2

Ndihma në të holla në frymë të nenit 1 të këtij Vendimi i u takon personave në fjalë me konditë që:

a) të jenë të pa aftë për punë dhe për ushtrimin e ndonji veprimtarije ma se 75% për gjithëmon, ose për një vjet o gjashtë muej deri sa këjo pa aftësi vazhdon;

b) të mos kenë mjete të nevojshme për jetesë;

c) mos të kenë asnji antar të familjes të aftë për punë, i cili në lidhje me nenin 32-34 të Ligjit mbi marrëdhënjat e prindve dhe të fëmijve kishte me qenë i detyruem me i mbajtë;

d) nana e cila ka fëmij nën moshën 7 vjeçare gjegjësisht tre fëmij prej moshës 7 deri 14 vjeçësh.

Neni 3

Të pa aftë për punë në frymë të nenit 2 të këtij Vendimi konsiderohen personat të cilët këtë pa aftësi e dokumentojnë me certifikatë të lëshueme nga Komisioni mjeksuer i pensioneve, gjegjësisht me certifikatën e lëshueme nga mjeku i rrethit dhe dy antarve të Pleqsis për shëndetin populluer dhe politikën sociale të këtij Këshilli

Neni 4

Naltësija e ndihmës së gjithëmonshme dhe të përkohshme është si vijon:

1) Fëmijve që ndodhën në kujdestari të cilët nuk kanë pasuni as kurfarë t'ardhuna të tjera, të kohës parashkolllore ose të shkollës fillore nga 1500 dinar në muej.

Fëmijve të cilët e ndjekin shkollën e mesme nga 3000 dinar nëmuej.

2) Personave të tjerë, të cilët simbas dispozitave të këtij Vendimi kanë të drejtë në ndihmë, gëzuesave të ndihmës prej 1500 dinarve dhe për çdo antar tjetër të pa aftë për punë, si edhe fëmij nën moshën 14 vjeçare gjegjësisht edhe pse ka kalue moshën 14 vjeçare në rastë se është tue ndjek shkollën rregullisht nga 400 dinar në muej.

3) Ndihma e përkohëshme caktohet simbas rasteve përkatës e cila nuk mund të jetë ma e vogël se 2000 dinar dhe as ma e madhe se 10.000 dinar.

Neni 5

Ndihma në to holla ndahet simbas kërkesës së t'interesuemit ose simbas propozimit të Këshillit populluer të komunës, e me paraqitjen e dokumentave të parapamë në dispozitat e këtij Vendimi.

Neni 6

Me rastin e dokumentimit se një person ka të drejtë në ndihmë në të holla, gjegjësisht që nuk ka mjete të nevojshme për jetesën e tij dhe t'antarve të familjës, duhet me marrë parasysh të gjitha t'ardhunat të cilat gëzuesi dhe antarët e familjës së tij i kanë, si t'ardhunat e gjithëmonshme dhe ato të përkohëshmet.

Në rastë se t'ardhunat e një personi të këtillë rezultojnë të jenë ma se 1200 dinar në muej, gjegjësisht në rastë se ka tatim mbi t'ardhunat nga buqsiya ma se 200 din. në vjet për antar të familjës, ndihma në të holla nuk i takon.

Neni 7

Vendimet mbi ndamjen e ndihmave në të holla i bjen Sekretari i Këshillit populluer të rrethit simbas propozimit të Seksionit për shëndetin populluer dhe politikën sociale të këtij Këshilli.

Neni 8

Të gjitha parashtresat - kërkesat për fitimin e ndihmës në të holla janë të lirueme nga të gjitha taksat shtetnore.

Neni 9

Të gjithë personat të cilët gëzojnë ndihmën në të holla kanë të drejtë në mbrojtjen shëndetsore nëpër të gjitha themelatat shëndetsore pa pagesë.

Neni 10

Për zbatimin e këtij vendimi ka për t'u kujdesue Pleqsija për shëndetin populluer dhe politikën sociale të këtij Këshilli.

Neni 11

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljës së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis“, e do të aplikohen nga data e 1 kall-norit të vjetit 1953.

KËSHILLI POPULLUER I RRETHIT TË SUHAREKËS

Nr. 4805

27 qershtuer 1953

Prishtinë

Asllan Fazlija d. v.

Në bazë të pikës 8 neni 57 të Ligjit mbi këshillat popullore të rretheve, - Këshilli populluer i rrethit të Suharekës në mbledhjen e Dhomës së rrethit dhe të Dhomës së prodhuesave të datës 27 qershtuer 1953 muer këtë

V E N D I M

PËR MJEKIMIN NË SPITAL TË PERSONAVE TË PA SIGURUEM SOCJALISHT, TË VORFUNVE DHE PERSONAVE TË TJERË TË PA SIGURUEM NGA TERITORI I RRETHIT TË SUHAREKËS

Neni 1

Të gjithë personat e parapam në nenin 6 e në lidhje me nenin 3 të Rregullorës mbi llogaritjen e pagesën e shpenzimeve nëpër themelatat shtetnore shëndetsore, si dhe personat të cilët sëmuhën ose vrähën me rastin kur bajnë ushtrimet e stërvijës parashtarake nga territori i këtij Këshilli, gëzojnë mproj-tjen shëndetsore pa pagesë dhe mjekimet e rastit pa marrë parasysh gjendjen ekonomike.

Neni 2

Gjysmën e shpenzimeve e paguejnë:

1) të Sëmundit të cilët lëngojnë nga format e ndryshme të tuberkulozit përveç t'atynë të citueme në pikën 2 neni 6 të Rregullorës mbi llogaritjen dhe pagesën e shpenzimeve për themelatat shtetnore shëndetsore.

2) Fëmija parashkollorë, nxanësit e të gjithë shkollave dhe studentat në rastë se nuk ka të drejtë për me u mjekue pa pagesë.

Gjysmën tjetër të shpenzimeve e paguen Këshilli populluer i rrethit.

Neni 3

Për personat nga territori i këtij Këshilli, të cilve tatimi vjetuer mbi t'ardhunat për familje për vjetin 1952 përbahe deri 700 dinar, shpërbllimin për shpenzimet e bame për mjekimet e rastit e paguen Këshilli populluer i rrethit.

Neni 4

Në rastë se personi paguen tatim mbi t'ardhuna prej 700 deri 7.200 dinar për familje paguen: në Spitalin klinik 200 dinar, në spitalin e përgjithshëm 150 din. për një ditë mjekimi, e diferencën tjetër e paguen Këshilli populluer i rrethit.

Neni 5

Të gjitha shpenzimet rreth mjekimit në lidhje me këtë Vendim bijnë në ngarkim të buxhetit të rrethit të Suharekës për vjetin 1953, me konditë që këta persona mos të jenë të siguruem socialisht.

Neni 6

Në rastë se personat nga neni 3 e 4 të këtij Vendimi kanë qenë antarët e kooperativave katundare të punës, për mjekimet mbrenda vjetit 1953, si bazë për tatim mbi t'ardhunat ka për t'i u marrë akontacioni i dytë i tatimit për vjetin 1953 deri sa të bahet caktimi definitiv i tatimeve për vjetin 1953.

Neni 7

Për zbatimin e këtij Vendimi ka për t'u kujdesue Pleqsija për shëndetin populluer dhe politikën sociale të këtij Këshilli.

Neni 8

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljës së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis“ dhe do të shpallët edhe në mënyrë të zakonshme.

KËSHILLI POPULLUER I RRETHIT TË SUHAREKËS

Nr. 4907. —

27 qershtuer 1953

Prishtinë

KRYETARI

Asllan Fazlija d. v.

Në bazë të nenit 14 dhe 57 të Ligjit mbi Këshillat popullore të rretheve, të nenit 8 të Ligjit të përgjithshëm mbi ndalimin dhe çdukjen e sëmundjeve ngjitse, të nenit 2 të Ligjit mbi inspektoratën sanitare dhe të nenit 3 e 8 të Ligjit themeltar mbi shkeljet, — Këshilli populluer i rrethit të Suharekës në mbledhjen e Dhomës së rrethit dhe të Dhomës së prodhuesave të mbajtura me datë 27 qershtuer 1953 muer këtë

V E N D I M

MBI MIRËMBAJTJËN E OBJEKTEVE QË FURNIZOJNË ME UJNA NË TERITORIN E RRETHIT TË SUHAREKËS

Neni 1

Burimet nga të cilat meret ujë për piemje, pa tjetër duhet të sigurohen nga ujnata e inondatave që mund të hyejnë nga jashtë.

Neni 2

Të gjithë pusat (bunarët) si ata publike ashtu edhe private duhet që të rregullohen ashtu që të jenë në gjendje të mirë.

Neni 3

Gryka e bunarit duhet të jetë e mbyllun për të mos muejt gjanat e ndyeta me hye mbrenda në bunar, Kurse burrimet e pusat duhet të thurren për mos me muejt kafshët me shkel mbi këto dhe të jenë t'izoluem nga ndyesija.

Neni 4

Toka rreth bunarit, çeshmës, burrimet e objekteve të tjera të kësaj dore duhet të jetë ashtu e rrëgullueme që ujnat e ndryshëm të shive mos të rrjedhin mbrenda në bunar dhe olluqet e tyne duhet të largohen sa ma tepër prej këtyne objekteve që furnizojnë ujë për piemje.

Neni 5

Si bunar të publikut simbas këtij vendimi janë ata bunar me të cilët shërbehën ma shumë se dy familje.

Neni 6

Nga të gjithë bunarët privat të cilët ndodhën ma së pakti 15 metra n'afërsit e plehnave të ndryshëm dhe nevojtorëve, ndalohet përdorimi i ujit për piemje dhe ziemje dera sa nuk largohen plehnat ose nuk likuidohet nevojtorja.

Neni 7

Të gjithë bunarët privat të cilët ndodhën n'afërsit e plehnave të ndryshëm dhe nevojtorëve, si edhe ata të cilët shpejt mund të përlyhën më ujnat e jash-tëm detyrimisht duhet të mbyllën dhe të qitën krejtësisht nga përdorimi.

Neni 8

Nji bunar i cili shërben për nevojat e shumë familjeve pa tjetër duhet të ketë pompë dore (tullumb).—

Neni 9

Hygjenikët, -nëpunësit e shërbimit shëndetsuer të Këshillave popullore të komuneve, nga të gjithë bunarët publikë janë të detyruem me e marrë ujin për hetimin bakteriologjik, e mbrenda muejve të verës uji duhet dërgue çdo muej për t'u hetue nga bakteriologjët përkatës.

Neni 10

Lamja e petkave e gjanave të tjera nepër çeshme, afër bunarve e objekteve të tjera asht e ndalueme.

Këshillat popullore të komuneve, inspektori sanitar i rrethit, si dhe persona të tjerë t' autorizuem janë të detyruem me u kujdesue rreth zbatimit të këtij Vendimi si dhe marrjen e masave që objektet që furnizojnë me ujë në teritorin e tyne të sillen në gjendje të rregullt simbas dispozitave të këtij vendimi.

Neni 11

Me gjobë deri në 3000 dinar do të ndeshkohet ay person i cili lanë petka nepër çeshmet, afër bunarit dhe afër objektit i cili shërben dhe furnizon me ujë për piemje.

Më të njajtën gjobë do të ndeshkohën edhe personit të cilët i japin uj kafshëve nepër çeshmet dhe objektet tjerë të kësaj dore të cilët shërbejnë veçanrisht për funizim me ujë për piemje.

Neni 12

Ndjekjën administrativo ndeshkimore ka për t'a zhvillue dhe ndeshkimet me i dhanë Gjyqtari për kundravjet të këtij Këshilli.

Neni 13

Për zbatimin e pëtij Vendimi ka për t'u kujdesue Pleqsija për shëndetin populluer dhe politikën socjalë të këtij Këshilli.

Neni 14

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljës së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis”, dhe ka për t'u shpall edhe në mënyrat e zakonshme.

KËSHILLI POPULLUER I RRETHIT TË SUHAREKËS

Nr. 4998-53

27 qershtuer 1953

Suharekë.

KRYETARI

Asllan Fazlija. d. v.

Në bazë të nenit 16 dhe 57 pika 2 të Ligjit mbi Këshillat popullore të rretheve, Dhoma e rrethit dhe Dhoma e prodhuesave të Këshillit populluer të rrethit sharplaninës në mbledhjen e vetë të datës 29 qershtuer 1953 muer këtë

V E N D I M

PËR NDRYSHIMIN E ELEMENTEVE TË PRODUKTIT BRUTO SHOQNUER PËR SIPËRMARJËN E AUTO-TRANSPORTEVE „KOMEŠT” NË PRIZREN SIMBAS PLANIT SHOQNUER TË KËSHILLIT POPULLUER TË RRETHIT SHARPLANINËS

Neni 1

Për shkak të ndamjës të nji pjese të parkut transportues të sipërmarrjës s'auto-transporteve „Komet” në Prizren, caktohen elementet e produktit bruto shoqnuer për Sipërmarrjen e Auto-transporteve „Kosmet” në Prizren në shumat që vijnë:

	Gjithësejt,	transporti i mallrave	transporti i udhëtarve	puntorja
produkti bruto	151.819	95.785	38.920	17.114
materijali	66.430	47.142	12.938	6.350
amortizimet	40.486	25.952	10.738	3.796
fondi i rrogave	18.633	10.805	4.510	3.318
akumulacioni	26.270	11.886	10.734	3.650
shkalla A. F.	140%	110%	238%	110%

Neni 2

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljës së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis”.

KËSHILLI POPULLUER I RRETHIT TË SHARPLANINËS

Nr. 5723

29 qershtuer 1953

Prizren

KRYETARI,

Branislav Lekovac d. v.

Në bazë të nenit 57 pika 2 të Ligjit mbi Këshillat popullore të qyteteve dhe të komunës së qyteteve, —Këshilli populluer i komunës së qytetit në Prizren në mbledhjen e datës 29 prill 1953 muer këtë

V E N D I M

MBI NALTËSIN E SHPËRBLIMIT PËR KAFSHËT E ZANUNA NË DAM NDËR FUSHA

Neni 1

Ndalohet kullotja e kafshëve të trasha dhe t'imita nepër sipërfaqet e tokëve të përpunueme, të mbjelluna dhe nëpër livadhe.

Neni 2

Rojtësit e fushave për kafshët e zanuna në dam ndër fusha kanë të drejtë me u shpërblye për sa vijon:
— për kafshë t'ima për kren nga 20 dinar;
— për kafshë të trasha për kren nga 50 dinar;

Neni 3

Për kundravajtjet e kryeme nga të mitunit përgjigjen prindët ose kujdestarët e tyre.

Neni 4

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljes së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis”.

KËSHILLI POPULLUER I KOMUNËS SË QYTETIT NË PRIZREN

KRYETARI

Arif Karapi d. v.

Në bazë të nenit 14, 19 e në lidhje me nenin 59 dhe 57 të Ligjit mbi Këshillat popullore të qyteteve dhe të komunës së qyteteve, Këshilli populluer i komunës së qytetit në Prizren në mbledhjen e datës 30 Qershuer 1953 muer këtë

V E N D I M

MBI ÇAKTIMIN E SHPËRBLIMIT PËR SHFRYT-ZIMIN E VEND SHITJEVE NË PIJACAT NË TERITORIN E KOMUNËS SË QYTETIT NË PRIZREN

Neni 1

Në të gjitha pijacat në teritorin e komunës së qytetit në Prizren për shfrytëzimin e vend shitjeve

shitsat janë të detyruem me i pague drejtoris së pijacave shpërbimin përkatës në frymë të dispozitave të këtij vendimi.

Për shfrytëzimin e vend shitjeve nepër pijaca shpërbimin e duhur e paguejnë edhe të gjitha sipërmarrjet shtetnore, kooperativore dhe t'organizatave shoqnore, si dhe privatët — prodhuesat të cilët i qesin prodhimet e tyre në pijacë.

Neni 2

Nepër pijaca për shitjen e produkteve bujqesore dhe qumshstore (të bulmetit) vend shitja paguhet në një naltësi prej 4% bruto simbas vlefës së mallit të qitun për shitje.

Neni 3

Nepër pijacat e kafshëve vend shitja paguhet si vijon:

- 1) për çdo vend të cilin e ka zanë kafsha e trashë që peshon ma se 100 kgr. paguhet për copë 50 dinar;
- 2) për çdo vend të cilin e kanë zanë kafshë të tjera paguhet për copë nga 25 dinar;
- 3) për çdo vend të cilin e kanë zanë derkuat, kingjat dhe edhat paguhet për copë nga 10 dinar.

Neni 4

Për çdo vend të zanun ku shitën prodhimet e produktivitëtit të vendit paguhet 25 dinar, e për enët e dheut (poçurinat) tërkuztarin dhe vesh mbathjen paguhet 200 dinar.

Neni 5

Sipërmarrjet shtetnore dhe kooperativore të cilat i shesin prodhimet e veta ose prodhimet e bleme, në shittoret e përhershme, të cilat ndodhën në sipërfaqet e pijacës, ka për t'u pague për çdo shittore shpërbimi mujuer prej 1500 dinarve.

Ky shërbim paguhet në të hyemit e muejit.

Neni 6

Për shfrytëzimin e sipërfaqeve të pijacës për nevoja të ndryshme paguhet:

1. Për çdo kerrë të ngarkuem me ushqim tjetër të kafshëve ose me gëlçerë paguhet nga 120 dinar.
2. Për çdo kerrë të druve djegëse paguhet nga 60 dinar, për çdo barrë të kalit nga 10 dinar, barrë të gomarit nga 5 dinar dhe për një barrë të qymyrit 40 dinar.
3. Për shitjen e pijeve jo alkoholike, të pastave, t'ambëlsinave, akullorës, bozës me leje të rregullt nepër tezga ose shittoret levizëse paguhet ië fillim të çdo mueji nga 3000 dinar.

Neni 7

Për shfrytëzimin e vagave nepër pijaca ka për t'u pague si vijon:

- | | |
|---|---------------------|
| 1. për matjen e kafshëve të trasha për një copë | — — — — — 100 dinar |
| 2. për matjen e kafshëve t'imita për një copë | — — — — — 30 dinar |
| 3. për matjen e mallnave të ndryshëm deri në peshën prej 50 kgr. | — — — — — 10 dinar |
| 4. për matjen e mallnave të ndryshëm deri në peshën prej 100 kgr. | — — — — — 20 dinar |
| 5. për matjen e mallnave të ndryshëm deri në peshën prej 200 kgr. | — — — — — 30 dinar |
| 6. për matjen e mallnave të ndryshëm që peshojnë ma se 200 kgr. | — — — — — 50 dinar |

Neni 8

Për zbatimin e këtij Vendimi ka për t'u kujdesue Pleqsiya për ekonomi të Këshillit populluer të komunës së qytetit në Prizren.

Neni 9

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljes

së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis”.

KËSHILLI POPULLUER I KOMUNËS SË QYTETIT PRIZREN

Nr. 15304-53

Prizren

Zavendës Kryetari
Mahmut Kemali d. v.

Në bazë të nenit 57 të Ligjit mbi Këshillat popullorë të qyteteve dhe të komunës së qyteteve, — Këshilli popullor i Komunës së qytetit në Prizren në mbledhjen e VII të datës 30 qershier 1953 muer këtë

V E N D I M

MBI NDALIMIN E SHFRYTZIMIT TË PA DREJT T'UJIT PËR VADITJE

Neni 1

Ju ndalohet të gjithë personave juridik e fizik shfrytzimi i ujit për vaditje pa lejen përkatse t'organit kompetent të Kolektivitetit t'ujnave.

Neni 2

Ndalohet hapja e brazdave dhe e stomeve nepër kanale për vaditje pa lejen përkatse t'organeve kompetent të Kolektivitetit t'ujnave.

Neni 3

Ndalohet çdo pengese ndaj veprimtaris s'organeve të Kolektivitetit t'ujnave dhe të rojtësive të poqtoqeve të cilët e ndajnë ujin për vaditje.

Neni 4

Për shkeljen e dispozitave të këtij vendimi kundravajtsi do të ndeshkohet me gjobë prej 2000 dinarësh.

Procedurën administrativo ndeshkimore ka për t'a zhvillue dhe ndeshkimet ka për t'i dhanë Gjykatsi për kundravajtje të këtij Këshilli.

Neni 5

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljes së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis”.

Nr. 15301

30 qershier 1953

Prizren

Zavendës Kryetari
Mahmut Kemali d. v.

Në bazë të nenit 57 pika 3 të Ligjit mbi Këshillat popullorë të rretheve neni 1 e 2 i Rregullorës për ndamjen e fondit për mirëmbajtjen e ndërtesave, — Këshilli popullor i rrethit të Vuçiternës në mbledhjet e veçanta të Dhomës së rrethit dhe të Dhomës së prodhuesave të mbajtura me datë 6 Korrik 1953 muer këtë

V E N D I M

MBI NDAMJËN E FONDEVE PËR MIRËMBAJTJËN E NDRËTESAVE

Neni 1

Mjetet e fondit për mirëmbajtjen e ndërtesave në teritorin e rrethit të Vuçiternës ndahen ashtu që 80% do të përdoren për mirëmbajtjen e ndërtesave nga të cilat rrjedhë vetë fondi, kurse 20% do t'i përdorin Këshillat popullorë të komuneve për ndërtimin e banesave nepër teritorit e veta.

Neni 2

Për të muejt pronari ose mbajtsi juridik i ndërtesës me e shfrytzue një pjesë të mjeteve të caktueme nga fondi i mirëmbajtjes së ndërtesave, duhet që ma parë t'i drejtohet Këshillit popullor të komunës me llogarin përkatse të punve që parashifën tue kërkue leje për krymjën e meremetimeve të duhuna.

Neni 3

Aprovimin e pagesës nga neni 1 të këtij Vendimi e jep Këshilli popullor i komunës mbassi që të paraqitet faktura për punët e kryeme, dhe i jep urdhën Bankës popullorë për pagesë.

Neni 4

Në rastet e justifikueme ndër shpenzimet e mirëmbajtjes së ndërtesave nga të cilat rrjedhë vetë fondi mundet me kalue përqindja e parapame në nenin 1 të këtij Vendimi por ma së shumti deri në 90%, ashtu që rreth kësaj vendos Këshilli popullor i komunës në teritorin e të cilit ndodhet pronari i ndërtesës.

Neni 5

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljes së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis”.

KËSHILLI POPULLOR I RRETHIT TË VUÇITERNËS

Nr. 6020

Vuçitern

6 Korrik 1953

KRYETARI

Lah Gela d. v.

Në bazë të nenit 61 të Ligjit mbi Këshillat popullorë të rretheve dhe të nenit 2 të Rregullorës mbi dhanjen me qira të lokaleve të punës, Dhoma e rrethit e Këshillit popullor të rrethit të Vuçiternës në mbledhjen e datës 6 korrik 1953, muer këtë:

V E N D I M

MBI DHANJËN ME QIRA TË LOKALEVE TË PUNËS

Neni 1

Lokalet e punës në teritorin e rrethit të Vuçiternës jipën me qira në bazë të kontratës së lidhune në mes të qiradhanësit dhe qiramarrësit.

Kontrata duhet të përpillohet me shkrim e duhet të përmbajë këto:

— emnin e palve kontratues, përshkrimin e lokalit të punës i cili jipet me qira dhe naltësin e qiras.

Kontrata mundet të përmbajë edhe kondita të tjera, e cila gja mvaret prej vetë palve kontraktuese.

Neni 2

Kontrata e përpillueme ka për t'i u paraqit për regjistrimin Drejtoris për t'ardhuna të keshillit popullor të rrethit Vuçiternës në një afat prej 15 ditëve nga data e lidhjes së sajë.

Neni 3

Pagimi i qiras bahet simbas marrëveshtjes së bame në mes të palve kontraktuese. Në rastë se një marrëveshtje e këtillë nuk egziston atëherë qiraja duhet të paguhet deri me datën 5 të muëjit d.m.th me të hyemit e muejt përkatës.

Neni 4

Palët kontraktuese mundën verbalisht me shkëput vazhdimin e kontratës me të parin e muejit. Afati për me i shkëput marrëdhanjet e kontratës përbahet prej 30 ditëve e këjo në rastë se me kontratën e lidhun nuk asht parapa ndryshej.

Neni 5

Me gjobë deri në 2000 dinar do të ndeshkohet qiradhanësi në rast se n'afatin e parapam prej 15 ditëve nuk i a paraqet kontratën për regjistrimin Drejtoris së t'ardhunave të këtij Këshilli.

Neni 6

Menjiherë me të hyemit në fuqi të këtij Vendimi të gjitha marrëdhanjet rreth këtyne qirave të bazueme n'aktët administrative të Këshillave popullorë të komuneve e humbin vleftën e tyne, e qiradhanësit dhe qiramarsit e qirave në fjalë janë të detyruem që menjiherë mbas kësaj e jo ma vonë se 30 ditë nga data e hyemjës në fuqi të këtij vendimi të lidhin kontrata të reja në bazë të dispozitave, të nenit 1 të këtij vendimi.

Neni 7

Ky Vendim hyen në fuqi nga data e shpalljes së tij në „Fletorën Zyrtare të Krahinës Autonome të Kosovë-metohis”, e Këshillat popullorë të komuneve kanë për t'a shpall të njajtin në mënyrat e zakonshme.

KËSHILLI POPULLOR I RRETHIT TË VUÇITERNËS

Nr. 6061

datë 6-VII-1953

në Vuçitern

Lah Gela d. v.

DISPOZITAT E KËSHILLAVE POPULLORE

1. Vendimi i Këshillit populluer të komunës së qytetit në Mitrovicë mbi mjekimin në Spital të personave të pa siguruem.

2. Vendimi i Këshillit populluer të komunës së qytetit në Mitrovicë mbi naltësin e shpërblimeve të rojtësave të fushave për kafshët e kapuna në dam ndër fusha.

3. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit gorës mbi njoftjen e të drejtave në shtesën e posaçme puntorvë arsimuer.

4. Vendimi i Këshillit populluer mbi naltësin e shpërblimit të shpenzimeve dhe të fitimeve të humbuna këshilltarve, antarve të pleqsive dhe antarve të komisioneve.

5. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit pejës mbi naltësin e shpërblimit për kafshët e zanuna në dam ndër fusha.

6. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit mbi ndamjen e fondit për mirëmbajtjen e ndërtesave.

7. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit Pejës mbi lehtësinat për pagesën e shërbimeve nepër themelatat shëndetsore.

8. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit pejës mbi ndalimin e vërshimeve nga ujnät e pronit Sushica të katundit Brestovik dhe Proni i Brekocit të katundi Streoc i epërm.

9. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit kamenicës mbi lehtësinat në pagesën e shpenzimeve të spitalit të qytetasve nga rrethi i kamenicës.

10. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit suharekës mbi caktimin e ndihmës në të holla personave të pasiguruem.

11. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit suharekës mbi mjekimin në spital të personave të pa siguruem, të vorfunve dhe personave të tjerë të pa siguruem.

12. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit suharekës mbi mirëmbajtjen e objekteve që furnizojnë me ujna teritorin e rrethit të Suharekës.

13. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit sharplaninës mbi ndryshimin e elementeve të produktit bruto shoqruer për sipërmarrjen e Auto transporteve „Kosmet“.

14. Vendimi i Këshillit populluer të komunës së qytetit në Prizrën mbi naltësin e shërbimit për kafshët e zanuna në dam ndër fusha.

15. Vendimi i Këshillit populluer të komunës së qytetit në Prizren mbi caktimin e shërbimit për shfrytëzimin e vend shitjeve në pijacat në teritorin e qytetit Prizren.

16. Vendimi i Këshillit populluer të komunës së qytetit në Prizren mbi ndalimin e shfrytëzimit të pa drejt t'ujit për vaditje.

17. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit Vuçiternës mbi ndamjen e fondeve për mirëmbajtjen e ndërtesave.

18. Vendimi i Këshillit populluer të rrethit vuçiternës mbi dhanjen me qira të lokaleve të punës.